

# Fazendo a primeira experiência em nossa cidade O Taxímetro prova a sua eficiência dentro de P. Prudente

Uma novela que dia a dia prossegue acirrada, com capítulos assaz curiosos, e o caso da implementação dos taxímetros dentro de nossa cidade.

Como é de conhecimento geral, optou-se pela instalação dos taxímetros em Presidente Prudente, tendo se insurgido contra tal uma minoria, que agora cresce vertiginosamente, isto em virtude ter se infiltra-

do no meio a política-gem e interesses excurtos. O Delegado Regional de Polícia, Dr. Guilherme Viezzi, aprovou a ação dos taxímetros e como tal, vendo a facilidade para o usuário e pa-

ra o próprio profissional no volante baixou uma portaria, determinando que até dez de janeiro próximo, tenham sido instalados todos esses medidores nos carros de praça da cidade, havendo

uma prorrogação somente em caso da fábrica não conseguir fabricar os taxímetros neste espaço de tempo.

Todas as facilidades serão dadas aos profissionais do volante ao ad-

quirem esses aparelhos que serão vendidos a prestações suaves de vinte e até mais meses. As alegações de alguns motoristas para não quererem o taxímetro, são das mais superfúas possí-

mo uma mesa redonda, onde o assunto será ventilado.

O nosso Delegado Regional de Polícia, poderá muito bem promover essa mesa redonda, mas julgamos inútilmente, porque os motoristas descontentes, não têm e não terão argumentação contra os fatos que se apresentam por si só, frente a frente, uma realidade incontestável do quanto seria beneficiada a população prudentina, com mais esse melhoramento dentro da Capital da Alta Sorocabana.

As alegações de alguns motoristas para não quererem o taxímetro, são das mais superfúas possíveis e incabíveis, bastando dizer que em todos os debates que se discute esse momentoso assunto, inclusive no "Forum de Debates" da Rádio Prudente, com uma sã e plausível argumentação dos favoráveis ao taxímetro, coloca-se por terra todas as bobagens dos elemen-

tos contra essa medida, que solucionaria a terrível exploração que está havendo na cidade, por parte de certos motoristas que não querem esses medidores em seus táxis.

Toda a população prudentina é favorável e, portanto, não se justificam essa obstinação contra os taxímetros, a ponto de requererem ao Dr. Viezzi, o que não cremos que seja concedido, pois iria contra os anseios de uma população, maior dilatação do prazo e mes-

E a nossa reportagem comprovou dos benefícios dessa medida, quando num gentil convite do Dr. Viezzi, comparecemos na tarde de sexta-feira à Delegacia Regional de Polícia, ocasião em que fomos apresentados ao sr. Hatim Saïim Chade Transito e vereador da cidade de São José do Rio Preto, elemento incumbido de fazer a demonstração do taxímetro em nossa cidade, bem como o sr. Nabor Cesar Siqueira, técnico especialista em instalar esses aparelhos.

## O IMPARCIAL

ANO XXIII

\*

Pres. Prudente, domingo 29 de outubro de 1961

N.º 4.555

### NOMEADO PELO C. R. A. E. E. C. M. E. C.

## O Lions Club é intermediário de Bolsas de Estudos

Grande tem sido os esforços da Diretoria do Lions Club de Presidente Prudente, uma das Entidades que muito coopera com a nossa cidade, no sentido de que a Capital da Alta Sorocabana tenha sempre bem elevado o seu considerável in-

dice de progresso. Assim é que também em nossa grande metrópole, grande é o número de estudantes que capacitados e sequiosos continuam após o ciclo ginasial, o técnico, e são impossibilitados por não possuírem a verba

necessária afim de fazer face as despesas decorrentes de seus estudos.

Dessa maneira o Ministério de Educação e Cultura, instituiu várias bolsas de estudos, a alunos que sejam reconhecidamente pobres e que tenham capacidade para seguir a carreira de contadores dando assim a eles, uma brilhante oportunidade de concluir os seus estudos, sem que se quaisquer onus.

Português e Matemática da série do ano anterior estudado. As inscrições para as bolsas de estudos do ano de 1962, serão feitas oportunamente, quando então haverá a divulgação pelos nossos órgãos de imprensa.

pre presente e imprescindível do Lions Club, que já nos deu uma fabulosa obra assistencial, que é o Lar Santa Filomena.

Portanto, os interessados não poderão perder tempo. Procurem imediatamente um dos membros do Lions Club e façam as suas devidas inscrições.

A Comissão Regional de Assistência Educacional, jurisdiciona a bolsa de estudos a todos os alunos pobres de Escolas Comerciais da Alta e Média Sorocabana. Ela é um órgão oficial do Ministério de Educação e Cultura, cuja alta finalidade é difundir o amparo e a proteção de forma material aos alunos pobres que necessitam de auxílio.

Essas bolsas de estudos são em forma de ajuda financeira para atender ao aluno no pagamento de suas anuidades escolares cobradas pelos Estabelecimentos de Ensino.

Ela ajuda para aquisição de material escolar, vestuário e transporte; Assistência médica e dentária;

Em casos especiais, até o internato ou pensão dos alunos necessitados. Neste ano de 1961 a distribuição de bolsas será apenas como ajuda nas anuidades escolares.

A partir de 1962, irá a Comissão Regional de Assistência Educacional distribuir bolsas de estudos para atender todas as situações previstas legalmente para amparo dos estudantes.

Não resta a menor dúvida de que Presidente Prudente muito irá ganhar com isso, e que veremos a cooperação ser

## Promessas da URSS

MARCOS FERREIRA DA SILVA

De nada adianta o mundo pedir clamorosamente à URSS para que deixe de injetar a atmosfera com explosões nucleares de alto poder destrutivo. A exibição de força ajim de parecerem onipotentes, é política que tem produzido bons efeitos, pois acovarda as nações e os espíritos fracos. A onda de terror es-

EE.UU. já tinham planos terminados para bombas de 50 megatons; e pretendem os peritos chegaram à conclusão de que duas de 25 causam maior destruição do que uma de 50 megatons além de incomparável versatilidade em caso de guerra. Outro motivo de não terem fabricado-a está no fato de ser altamente nociva envenenando a atmosfera em grande escala.

Os Estados Unidos estão realizando provas nucleares, mas subterrâneas, sem qualquer perigo de contaminação. O atual envenenamento atmosférico, na opinião de renomados cientistas, está em condições de fazer 280 mil vítimas.

Todas as nações reagiram no fórum internacional da ONU; os neutralistas como NEHRU expressam a super-bomba que há poucos dias explodiu como uma caixa horrível para a humanidade e deplorou a atitude soviética. O filósofo pacifista Bertrand Russel em entrevista com o embaixador russo em Londres, protestou veementemente e retirou-se desgostoso ao ver a "velha cantilena e propaganda vermelha". A história vai se repetir. Como os leitores sabem, após os testes que são efetuados numa série consecutiva, os seus resultados são estudados e se aprimoram novos elementos com base nos efeitos produzidos. Isso demora meses. Foi justamente o que ocorreu em 1958 até as recentes explosões. Após terem efetuado uma série de experiências nucleares, os soviéticos entregaram-se a estudos dos efeitos e aprimoram novos elementos destrutivos. Ao terminarem, Krushev pronunciou a declaração já mencionada. E enquanto o ocidente deixava os estudos nucleares, discutindo sem chegar a um acordo com os vermelhos em Genebra, a Rússia se preparava para as explosões que ora realizam

já tendo o mais profundo repúdio, podendo causar um elevadíssimo número de vítimas da precipitação radioativa que já começa cair sobre a terra. A política soviética não transige, e não ser para o que lhe convém; as promessas são efêmeras e o desrespeito à opinião mundial está enquadrado nas diretrizes do comunismo internacional. Procurem os leitores os jornais do dia 31 de março de 1958, e verão a declaração de Nikita Krushev que a URSS deixava, unilateralmente, de realizar as provas nucleares e só voltaria se o Ocidente assim o fizesse.

Havia terminado uma série de explosões; o efeito publicitário daquela simpática atitude foi grande. Aquela declaração foi corroborada por outra pronunciada no dia 14 de janeiro de 1960, perante o Soviet Supremo: "A decisão de recomençar as experiências, por parte de qualquer das três potências nucleares, seria incoerente com os compromissos assumidos pelas mesmas perante as Nações Unidas. Se uma das três partes violar o compromisso assumido, o responsável por tal violação ficará coberto de vergonha e será maldito por todos os povos da terra".

Ai está, senhores, a política soviética nua na cena internacional para apreciação dos vermelhos e daqueles que usam uma capa cor de rosa. O mundo todo está indignado e a onda de protestos surgem das mais diferentes classes, sindicatos, entidades, etc. No ano de 1956, os

em nossa cidade, o Prof. Romeu de Paula Lima, Presidente da Comissão Regional de Assistência Educacional do Ministério de Educação e Cultura, cuja sede acha-se instalada, na cidade de Ourinhos, atendendo a Média e Alta Sorocabana, o qual nos comunicou que aquela Comissão Regional, interessando-se pelos problemas educacionais da Alta Sorocabana houve por bem instituir bolsas de estudos a elementos capacitados e que sejam reconhecidamente pobres, em nossa região.

Assim é que, além desse Professor, estiveram em nossa redação o sr. João Camarinho — um dos diretores da Escola Técnica de Comércio Dr. Joaquim Murfitho local e o sr. Helio Duarte Pereira — elemento radicado ao Lions Club, que vieram nos comunicar que ficou essa Entidade com a incumbência de distribuir as bolsas de estudos. Suas inscrições ainda para esse ano de 1961, poderão ser feitas com membros do Lions, as quais já iniciaram sexta-feira passada. Após as inscrições os candidatos se submeterão ao exame de seleção nas provas de

## No mar novo navio atômico

Foi lançado ao mar, nos Estados Unidos, a primeira fragata equipada com teleguiados e movida a energia nuclear, destinada à Marinha Norte-Americana. O lançamento deu-se num estaleiro de Massachusetts onde o novo navio aguarda a instalação de dois reatores, que proporcionarão ao barco alcance, estabilidade até hoje nunca visto.

A fragata mede 130 metros de comprimento total. Foi batizada de "USS Bainbridge", em honra ao Comodoro William Bainbridge, comandante naval norte-americano que teve destacada atuação contra a pirataria na Barbária, no começo do século XIX, e na Guerra de 1812-1814 contra a Inglaterra. A fragata é equipada com projéteis teleguiados do tipo "Terrier", montados na proa e na popa e com armamento anti-submarino.

O "Bainbridge" é o terceiro navio da esquadra americana movido a energia nuclear. Os outros dois são o cruzador "Long Beach" e o super porta-aviões "Enterprise".

O grupo de moto-propulsão nuclear do "Ba-

inbridge" está sendo projetado e aperfeiçoado pelo laboratório atômico Knolls, pela General Electric, operando em, Schenectady, Estado de Nova Iorque, sob a direção da divisão de reatores na vés da Comissão Norte-Americana de Energia Atômica. Os reatores duplos, resfriados à água pressurizada, permitirão que a fragata opere a centenas de milhas de seu grupo de combate, sem ter que retornar frequentemente para reabastecer, como são obrigados a fazer os contratorpedeiros comuns.

Um protótipo dos reatores do Bainbridge está sendo construído no setor experimental do laboratório Knolls, localizado em West Milton, Nova Iorque, na mesma esfera de aço medindo 60 metros de diâmetro onde foi testado o protótipo submarino atômico "Scawolf". Foi também testado e aperfeiçoado nesse laboratório o grupo moto-propulsor do maior submarino do mundo, o "Triton", que realizou a primeira volta ao mundo sob a superfície do mar.

Mas as Entidades de classe de Presidente Prudente, a nossa imprensa falada e escrita e, inclusive autoridades, estão coesas e cremos que a medida pretendida por alguns motoristas de praça, não será concedida pois se tal fosse então estaríamos regredindo e não progredindo.

**PRUDENTINO: Salvemos nossa honra: SOMOS A ÚNICA DIOCESE DO ESTADO SEM O SEU SEMINÁRIO DIOCESANO.**

## Sensacional "Avant-Premiere" do Filme: "Os Cossacos"

Um dos filmes que vem arrebatando a plateia paulistana, é a película "Os Cossacos", que tem como astro principal o aquilatado ator Edmund Purdon, que tanto sucesso fez no filme "O Filho Prodigal".

Agora, no próximo dia 9 de novembro, em maravilhoso "Avant-Premiere" em benefício do Clube de Química de nossa cidade, será exibido "Os Cossacos", que temos certeza, a exemplo da plateia da Pauliceia, empolgará o nosso público, que deverá comparecer em massa as dependências do luxuoso Cine Presidente.

Mas a respeito do Clube de Química de nossa

cidade, ele bem merece um parágrafo de destaque desde que a sua Diretoria foi empossada. Tendo a sua frente o estudante Orlando Hernandez Lopes, por sinal um elemento que está confirmando os nossos prognósticos anteriores, já que o seu dinamismo se faz patente em todas as ocasiões auxiliado por outros colegas de Diretoria, em bem pouco tempo, aliás podemos chamar de recorde, já organizou a Campanha do Pedágio, em benefício do Club e também as Associações de Proteção à Infância e agora no próximo dia 9, uma "Avant-Premiere" marcará outro em-

preendimento dessa agremiação estudantil, que pelos comentários na cidade, a exemplo de outras exibições beneficentes como a desse dia, se cogará do mais inteiro sucesso e êxito.

Referente a película, não precisamos dizer nada, em virtude das críticas abalizadas aos jornais da Capital ban-

deirante, que o taxa como um dos grandes filmes do ano. Portanto, só resta agora aguardarmos esse dia, em que para gozarmos de nossa sociedade, estaremos passando mais uma noiteada formidável de recreação, assistindo no Cine Presidente "Os Cossacos".

## Esclarecimento a Praça

Tendo em vista um Edital de Protesto inserido no jornal "Correio da Sorocabana" do dia 22 de outubro de 1961 contra NATAL ROSAN e João Vicente da Silva relativo a uma Nota Promissória de Cr\$100.000,00, quero esclarecer que devido eu me chamar também NATAL ROSAN tem esse fato originado muita confusão e abalo de crédito pois que meu próprio nome possui plém do título supra muitos outros protestados.

Afim de dirimir dúvidas, esclareço finalmente que o NATAL ROSAN que possui títulos protestados é um mecânico e reside nesta cidade a Av. Washington Luiz n.º 255 (antiga Antonio Prado) nas proximidades do Pronto Socorro Municipal e eu sou estabelecido há varios anos nesta praça, com ramo de ourivesaria e possuo meu estabelecimento comercial a rua Siqueira Campos n.º 615 e JAMAIS tive títulos protestados.

Presidente Prudente, 28 de outubro de 1961.  
NATAL ROSAN (Ourives)

BELISSIMA A FESTA DA MARIA REGINA CARROMEU



SOCIETY & SOCIETY

JOSÉ ALVES DA SILVA

votos de muitas felicidades a Maria Regina, filha flor da sociedade prudentina.

ANIVERSARIANTES

De ontem: — João Gonçalves; Paulo Theodoro; José Mariano funcionário do Banco "Inco" Mariuzinha Abduche Corréa, esposa do Dr. Antonio José Corrêa, pessoa de destaque dentro da nossa sociedade.

De hoje — Profa. Lindaura Campos Liborio, Mario Garbelin; Aurício de Távares; Clovis Ramos; Osires Giannetti, Pedro Karrer; Cordélia Minohara; Denis Ozon Marcondes.

SILVIA FARIA MOTTA

Completa hoje mais um feliz aniversário, a graciosa e encantadora filha flor da nossa sociedade, senhorita Silvia Faria Motta, filha do Dr. Walter Faria Motta, elemento de destaque dentro dos meios sociais da Capital da Alta Sorocabana.

Muito estimada e bela, por certo nesta data, a aniversariante estará recebendo muitos votos de felicidades, o que aproveitamos do desejo para enviarmos os nossos, desejando que a Silvinha tenha ainda muitos anos de ventura pela frente.

DR. GABRIEL COSTA



A data de amanhã, é bastante auspiciosa para os meios sociais da cidade, bem como para o Rotary Club de Presidente Prudente, já que comemora mais um aniversário natalício o insigne médico prudentino, Dr. Gabriel Costa, figura de proa e destaque dentro de nossa grande metrópole.

Inumeros serão os cumprimentos que deverá receber o Dr. Gabriel Costa já que é pessoa por de mais estimada em nossa cidade, motivo pelo qual "Society & Society" envia a essa distinta figura, votos de muitas felicidades, esperando que a efeméride se repita por muitos e muitos anos.

Elemento que vem se evidenciando dentro da sociedade prudentina, e o jovem Eugênio Motta, que possuidor de uma simpatia a toda prova, vem conquistando de uma maneira marcante, o ambiente feminino de Presidente Prudente.

Possuidor de uma esmerada educação e de um grande sentimento de amizade, inúmeros são os amigos que o Eugênio possui, motivo pelo qual é pessoa bem-querida dentro da Capital da Alta Sorocabana. Eficiente funcionário da Caixa Econômica Federal, o Eugênio está sempre presente aos ambientes sociais da cidade, prestigiando assim, com a sua presença, a nossa sociedade.

Portanto, bastante justo foi este destaque de hoje, o que aproveitamos para cumprimentar o Eugênio Motta, esperando que ele continue sempre assim.

NOTAS SOCIAIS

\* Casalinho que chamou a atenção em virtude da felicidade de que estavam possuídos, na festa da Maria Regina Carromeu, foi o Aristeu Medeiros, com a simpática Norma Vasconcelos Penteados.

\* O mesmo podemos dizer do Maurilio Pinheiro Penteados e senhorita Maria da Penha. \* Continua abafando, sob todos os aspectos, o Suplemento Feminino da

Kádio Comercial da Célia Lacerda. Com muitas partes variadas na verdade o Suplemento é um programa completo e digno de encômios.

\* Muito boa, mesmo, a coluna do nosso colunista "A Voz do Povo" de autoria de J. & J. Tenório bastante assunto, comentando sobre os diversos aspectos da nossa sociedade, não deixamos de ler todo os domingos essa maravilhosa coluna. Os nossos cumprimentos à colunista de "A Voz do Povo".



Varios são os elementos da nossa sociedade, que possuem uma certa mania, tais como colecionar flâmulas, miniaturas e outras coisas mais.

E nesse rol está o caro amigo Elias Buchalla, mais conhecido por Babuja, que coleciona miniaturas de garrafinhas, possuindo já um grande número das mesmas.

E o interessante dessa coleção é que existem garrafinhas de todos os cantos do globo, numa demonstração viva de arte do capricho do Babuja nessa matéria.

DESTAQUE DE ELEGANCIA

Vamos falar hoje de uma jovem, que desde há muito tempo reside em Presidente Prudente e faz parte relevante dentro dos nossos meios sociais, pois a todos eles comparece, com a sua graça e beleza, num verdadeiro desfile de elegância.

Trata-se da senhorita Rita de Cassia Vieira, que possuindo um dom extraordinário para se trajar, causa mesmo inveja às suas amiguinhas e admiração nos olhos extasiados dos nossos jovens que frequentam o salão da sociedade prudentina.

Tendo já sido mencionada para as nossas Casas de Modas, na verdade Rita de Cassia, se apresenta com uma linha impecável, trajando os últimos modelos, acompanhando até a tete os últimos requintes da moda atual.

Uma perfeita motorista onde a sua graça se acentua mais ainda, quando Rita de Cassia Vieira, passeia pelas artérias prudentinas seja guiando um Volkswagen, uma perua D.K.W. ou mesmo um "jeep" arranca "ais" e diversos suspiros da nossa juventude.

Assim sendo, destacamos no dia de hoje, isso que chamamos de elegância marcante, a senhorita Rita de Cassia Vieira, que com justiça recebe em "Society & Society" o Destaque de Elegância.

VALDERÊ SGRINHOLI

Completo no dia de ontem, mais um aniversário natalício o garotinho Valderê Sgrinholi, filho do sr. Pascual Sgrinholi e de dona Ermelinda Sgrinholi.

Em comemoração a grata data, os pais de Valderê, estarão oferecendo aos seus amiguinhos uma lauta mesa de doces, sendo que logo após para os mais velhos, uma brincadeira dançante terá sequência, ocasião em que todos se divertirão a valer.

Na oportunidade, aproveitamos para enviar ao Valderê Sgrinholi, votos de muitas felicidades, esperando que a data se repita por muitos anos.

MARIA ALICE BARBOSA

Existem certas pessoas que são difíceis de se destacar, isso porque por mais que se escolham palavras, por mais que se procure uma forma precisa para evidenciar essa determinada pessoa,

infelizmente nunca conseguimos talhar jornalisticamente, na verdade o que a figura, o que ela se apresenta.

Hoje por exemplo estamos destacando uma determinada senhorita da nossa sociedade, cuja bondade, compreensão, amistosidade e simpatia, não permitem que estas palavras façam justiça à sua pessoa.

Trata-se da bastante estimada e querida Maria Alice Barbosa, funcionária do Banco da Alta Sorocabana S-A que no dia de ontem, completou mais uma excelente primavera.

Tão modesta é a cara amiga, porque podemos chamá-la assim, sem medo de errar, que a data nos ia passando despercebida, não fosse a sempre e eficaz colaboração da Junice Negrini, que nos avisou da efeméride.

Aceite, a Maria Alice Barbosa, os sinceros e efusivos cumprimentos de "Society & Society", fazendo votos para que esta data se repita por muitos e muitos anos, e em todo esse tempo, tenhamos a satisfação de vê-la sempre com aquele sorriso agradável e delicado nos lábios, atestando eloquentemente o seu modo de viver altruístico dentro da sociedade prudentina.

Parabéns Maria Alice Barbosa!

OSAIR PIRES ESVICERO

A data de ontem assinalou a passagem de mais um aniversário natalício do caro amigo Osair Pires Esvicero, proprietário do Laboratório de Prótese Alfa de nossa cidade por demais conceituada em nossa região, onde goza de grande estima.

Na oportunidade, enviamos ao amigo Osair, votos de muitas felicidades, esperando que a data se repita por muitos e muitos anos.

Coopere com a Associação de Proteção à Infância, enviando qualquer donativo ou auxílio. Não se esqueça de que de seu apoio depende muitas criancinhas, que poderão ser os sustentáculos do Brasil de amanhã.

Sob todos os aspectos e ângulos, esteve simplicemente formidável a festa comemorativa do aniversário natalício da linda e encantadora Maria Regina Carromeu, que apesar de completar a sua primavera no dia de hoje, comemorou-a antecipadamente, em virtude de diversos fatores sociais.

A elegância imperava no ambiente "bem" da luxuosa e suntuosa residência do pai da aniversariante, sr. Armando Carromeu.

Indescritível mesmo, tanta era a magnificência o traje da feliz Maria Regina Carromeu, que naquela noite se apresentava mais linda e radiosa.

Vários foram os rapazes e senhoritas que levaram pessoalmente o seu abraço a aniversariante.

"Society & Society" gentilmente convidado, se fez presente a mais esse acontecimento social dentro da nossa sociedade, ocasião em que destacou às seguintes pessoas que ali se encontravam: Antero de Moura França e família; Sylvia Faria Motta; Dalmo do Vale Nogueira Jr. Francisco José Carvalho, o popular Quico, que estava todo feliz, com o seu simpático "love". Sérgio Peres e garote; senhora Queiroz Telles,

acompanhada das filhas Celia e Ana Maria; Dalton Delfim e garota; Aristeu Medeiros e a sua Norma Vasconcelos Penteados, as irmãs Geoclerce e Junice Rodrigues Negrine; Prof. Jorge Tuffic Abrão; Sonia Maria de Godoy; Erasmo Medeiros; Hilton Ferreira, Wellington Quilles de Oliveira; Hercules Antonio Tiezzi; Graziela Martins; Yesmin José; Dr. Romeu Uchôa e o seu romance Izinha Peters; José Gregoline e garota; Luiz Antonio Coimbra; Timoshenko Webi; João Vieira, o popular "Duchô"; Mauro Gago; Maurilio Pinheiro Penteados e o seu amor Maria da Penha; Ondina Sisa Barbosa; senhora Ceinha Duarte Pereira e a encantadora filha Yara Regina; Roberto Casaroti; Sandra da Mata; Eugênio Motta, dominando o ambiente; Carmen Lucia Navarro; Dr. Norton Seabra; Alberto "Tini" Menezes; Paulo Ruiz, acompanhado da senhora Nilza Vieira; José Ricardo Lebrão; sr. Waldemar Marcondes e família, inclusive a filha Alba Regina; Maria Helena Nogueira; Amelia Leães, por sinal bastante elegante; José Almar Pires Ramos; Reinaldo Domingues; Claudi Ruiz e irmã; Mary Borgini; Maria Lucia Lisboa; Laura e Lola Domingues; Sônia Delfin; Cidinha e Nizia Fernandes.

A saliência da noite, foi o gentil cavalheiro em miniatura, Waldemar Marcondes Jr., que estava impecável.

O casalinho em evidência, foi o Francisco José Carvalho (Quico) e a sua namorada, que estavam muitos felizes.

O jovem da "brindança" foi o Maurilio que deu uma lição de dança para os inexperientes.

A elegância, foi a própria aniversariante Maria Regina Carromeu.

Outro casal de destaque: Adão Medeiros com a senhorita Maria Elvira. Por sinal o Adão tem gosto.

A senhorita Neusa Maria Carromeu, foi uma verdadeira anfitriã, em que a sua elegância e simpatia, formavam um ótimo conjunto dando um colorido todo especial à noite.

Uma brincadeira dançante teve lugar, ocasião em que todos se alegraram a valer.

Na hora do assopio das velinhas, champanhas foram estouradas e taças foram servidas, para que todos bebesses a saúde da feliz aniversariante.

Enfim foi uma noite, a deverá inesquecível, o que aproveitamos para cumprimentar o simpático casal Armando Carromeu e senhora con-

O IMPARCIAL

Rua Siqueira Campos, 602 Cx. Postal, 316 - Fone, 540 Presidente Prudente E. F. S. - Egt. S. Paulo Diretores

Heitor Graça Roberto Santos

Diretor Gerente Ophelis A. Françoso

Secretário José Lombardi Neto

Chefe de Oficina Mário Peretti

Assinaturas:

Anual Cr. \$ 1.000,00 Semestral 600,00 Trimestral 400,00

REDAÇÃO E OFICINAS: ADMINISTRAÇÃO PRÉDIO PRÓPRIO Representantes:

Santos & Santos

Publicidade S.A.

EM SÃO PAULO: Martiniano de Carvalho, 169 - Fone, 34-9161

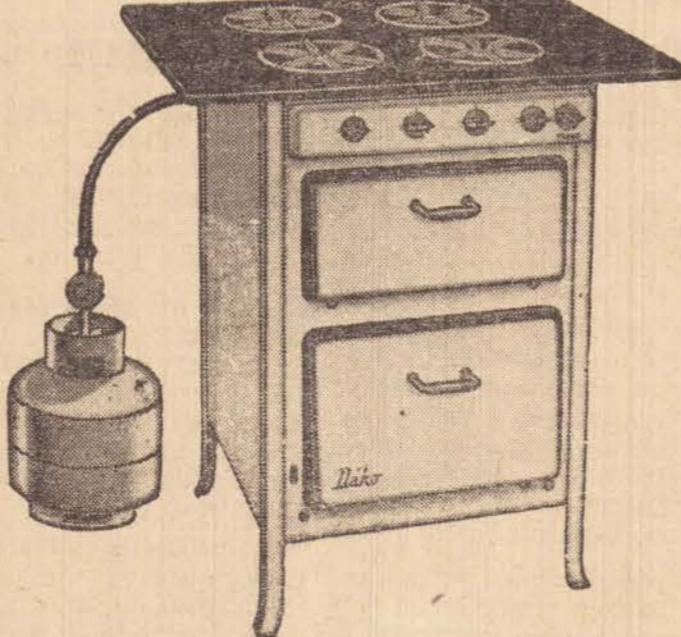
Rua México, 148 Fone, 22-3279

End. Telegráfico "ESSSEESSE" RIO DE JANEIRO

CASA RADIO ULTRAGAZ

CONCESSIONARIA

FILIAIS EM TODAS AS PRAÇAS DA REGIÃO



FOGÕES A GAS E TODA UMA VASTA LINHA DE APARELHOS ELETRICOS DOMÉSTICOS

RADIOFÓNOS — ESTERIOFÓNICOS ALTA FIDELIDADE DAS MAIS AFAMADAS MARCAS



ENTREGA RÁPIDA

GASMAR S.A. COMERCIO DE GAS E APARELHOS DOMESTICOS

Rua Nicollau Maffei, 141 — Fone, 155 e 160 PRESIDENTE PRUDENTE

Uma senhora norte-americana sofrendo de uma doença, até recentemente considerada fatal, leva agora uma vida normal graças a um "marcador de compasso" transistorizado, que foi cirurgicamente implantado em seu organismo, junto ao coração.

Trata-se de um dispositivo eletrônico aperfeiçoado pela General Electric, em colaboração com um cirurgião novaiorquino, que produz impulsos elétricos fazendo o coração bater no ritmo correto. Esse aparelho torna-se necessário quando a pulsação normal do

coração, alimentado através do sistema nervoso do corpo humano, encontra-se fraco ou deficiente.

O sucesso na aplicação de "marcador de compasso" data de época recente. Seu aperfeiçoamento fez parte de um programa destinado a melhorar dispositivos com esse e estender sua utilidade a outros campos da medicina eletrônica.

O início dos estudos deu-se há dois anos atrás, quando o S. Jerome J. Suran — que dirige a Seção de Circuitos Avançados dos Laboratórios

## Coração bate melhor eletronicamente

de Eletrônica da General Electric, nos Estados Unidos da América, manteve um contato com o Dr. Adrian Kantrowitz, diretor de cirurgia cardíaca vascular do Hospital Memorial, em Brooklyn, Nova Iorque. O primeiro inteirodo sobre estes interessantes experiências que o Dr. Kantrowitz vinha conduzindo em medicina eletrônica estava interessado em saber como o laboratório poderia cooperar com o médico nesse trabalho. Recebiu

de braços abertos pelo cirurgião. Suran formou então uma equipe de engenheiros que, com ele próprio, começaram a trabalhar em medicina eletrônica junto ao cientista.

Quando uma paciente sofrendo da molestia de Stokes-Adams deu entrada no Hospital Memorial, começou o trabalho com um instrumento marcador de compasso que pudesse ser enxertado em seu coração.

No curso natural da

doença a pulsação havia caído para 20 batidas por minuto, quase o mínimo para manter uma pessoa viva. O procedimento normal exigia a imediata implantação de eletrodos de aço nos tecidos do coração, através dos quais se pudesse produzir os impulsos necessários a pulsação. Um marcador de compressão externo foi então provisoriamente adaptado, até que se tivesse projetado e construído o dispositivo enxertável. Confor-

me as especificações do Dr. Kantrowitz, o marcador teria que ser capaz de aumentar a cadência da pulsação sempre que o paciente se encontrasse em atividades externas. Controle externo do pulso nunca antes houvera sido realizado para um dispositivo implantável.

O ponto crucial no projeto que se destaca de todos os outros era porém a confiança exigida. Sabendo que um ente humano estaria dependendo de seus esforços, os engenheiros encarregados dos trabalhos examinaram e re-exami-

naram minuciosamente cada etapa do projeto e da fabricação. Além disso, o circuito foi conservado o mais simples possível, bem como foram utilizados como componentes ativos somente dispositivos sólidos extremamente seguros. Antes que a implantação cirúrgica tivesse lugar um modelo experimental foi ensaiado externamente por um período de duas semanas, a fim de ficar patente que os impulsos do aparelho eram compatíveis com as exigências do coração do paciente. Enquanto os (conclui na última pag.)



### PRUDENTINO: EIS O SEU GUIA MEDICO

#### Lembre-se que o Médico é o seu maior amigo

Prometo que ao exercer a arte de curar, mostrar-me-ei sempre fiel aos preceitos da honestidade, da caridade e da ciência; Penetrando no interior dos lares, meus olhos serão cegos, minha língua calará os segredos que me forem revelados, o que terei como preceito de honra; Nunca me servirei de minha profissão para corromper os costumes ou favorecer o crime. E se cumprir este juramento com fidelidade, goze eu para sempre a minha vida e a minha arte com boa reputação entre os homens. Se o infringir ou dele me afastar, suceda-me o contrário. Hipócrates (355.a C)



## CLINICA NOSSA SENHORA APARECIDA

DOENÇAS DO CORAÇÃO —  
HIPERTENSAO — ELETROCARDIOGRAFIA  
**DR. PAULO N. SOUZA**

Cardiologia

Consultório: AVENIDA BRASIL, 504 — TELEFONE, 1103 — Cx. POSTAL, 872 — PRES. PRUDENTE

**DR. HEDO GONÇALVES**

ORTOPEDIA — TRAUMATOLOGIA

**DR. ALMEIDA**

(da Faculdade de Medicina de U B)

Clinica de Crianças

AVENIDA CEL. MARCONDES, 1522  
Barão do Rio Branco 963 - Fone 1085

**DR. ALFREDO MARTELLA**

Especialistas em doenças nervosas e mentais

Consultório:

Barão do Rio Branco 113 - Fone 1304  
Residência: FONE, 878

**DR. MENDONÇA**

CLINICA  
MEDICA E CIRURGICA  
DOENÇAS DE SENHORA  
PARTOS

Consultório:

Rua Rui Barbosa 503  
(AO LADO DA FARMACIA "LIFE")

**Dr. ENNIO BOTELHO PERRONE**

Especialista em Cirurgia Geral pela A.P.M.

Fellow do Colégio Americano e do Colégio Internacional de Cirurgiões

ENDOSCOPIA DO APARELHO URINARIO

Rua Dr. Gurgel, 65 (Junto ao Hospital e Maternidade S. Luiz) - Fone, 1171

## HOSPITAL E MATERNIDADE NOSSA SENHORA DAS GRAÇAS

**DR. ENIO R. MAIA**  
Clínica Médica e Cirúrgica  
**DR. ABEL DE FREITAS**  
Dermatologia Radioterapia

RUA DR. GURGEL, 715 (esquina Ribeiro de Barros) — Telefones: 1277 - 1278 — Cx. POSTAL, 135 — PRESIDENTE PRUDENTE

Diretor Proprietário: **DR. ODILO A. SIQUEIRA**  
Operações — Raio X — Ginecologia — Cirurgia — Obstetricia  
**DR. NELSON C. MARCHESE**  
Cirurgia Geral

**DR. LUIZ GERALDO I. ELIAS**  
Cirurgia Geral Moléstia de Senhoras  
**DR. ALCEU M. CARVALHO Fo.**  
Radiologia

**DR. OSVALDO GARCIA MALGONADO**

CLINICA DE CRIANÇA

Atende-se Dia e Noite  
RUA DR. GURGEL, 65  
(Junto ao Hospital São Luiz)  
Telefones: 1171 - 1172

Casa de Saude Santa Maria  
DIRETOR

**DR. GABRIEL COSTA**  
CIRURGIA — MATERNIDADE  
ELETROTHERAPIA — RAIO X

RUA DR. GURGEL, 442 - FONE, 99  
CX. POSTAL, 54 - P. PRUDENTE

**DR. LINCOLN FERNANDO MENDES**  
Cardiologia

Medicina interna — Cardiologia — Exame cardíaco-vascular completo com Eletrocardiografia — Fonocardiografia — Ausculta cardíaca eletrônica e Radioscopia — Estudo preventivo da arteriosclerose e orientação dietética em conexão com o Instituto de Cardiologia do Estado de São Paulo.  
RUA MAJOR FELICIO BARABAY, 419  
TELEFONES, 791 e 999

ORTOPEDIA - TRAUMATOLOGIA

Doenças dos ossos e das articulações

**DR. MATONE**

Médico Bolsista do Hospital das Clínicas e da Santa Casa de São Paulo

Consultório: RUA DR. GURGEL, 65  
Junto ao Hospital S. Luiz) Fone 1171  
Resid. ITABAÚ HOTEL - Fone, 999

**Dr. Geraldo Marques Fernandes**

Psiquiatria - Clínica do Sistema Nervoso

Clínica especializada no tratamento das doenças nervosas e mentais sem internação  
Tratamento de angústia, emagrecimento e do envelhecimento precoce

RUA DR. GURGEL, 198 (Ex-Nilo Peçanha)

**Dr. Cidônio Lemos Jardim**

— MÉDICO - CRM 6784 —

[ CLINICA GERAL - E DE SENHORAS ELETRICIDADE MÉDICA ]

Rua Ribeiro de Barros, 1673 (frente ao Edif. do Correio - Fone, 208)

**DR. ODILO ANTUNES SIQUEIRA**

Operações - Doenças de Senhoras - Partos

Atende-se das 9 às 12 e das 14 às 16 horas

Consultório:

Cel. Marcondes, 1225 - Fone, 1379  
Residência: TELEFONE 550

LABORATÓRIO DE ANÁLISES

ANÁLISES CLÍNICAS — BACTERIOLOGIA —  
VACINAS AUTOGENAS — METABOLISMO  
BASAL

**DR. J. F. TOGNOLI**

Consultório:

RUA DR. GURGEL 208  
CX. POSTAL 690 - FONE 857

**Dr. Domingos Leonardo Ceravolo**

— RUA SIQUEIRA CAMPOS, 839 — FONE, 68

Presidente Prudente

# Grande Oportunidade

Liquidação da Secção de Varejo

**Materiais Elétricos**

Desc. de 20%

**Tintas**

Desc. de 10% a 20%

**Ferramentas**

Desc. de 10% a 30%

**Motores e Bombas**  
Desc. 10% a 20%

**Artigos para Lavoura**  
Desc. 10% a 30%

**Vários outros artigos**

Desc. de 5% a 50%

**Materiais p/ Construções**

Desc. de 50% a 20%

Conheça hoje mesmo, a campanha de liquidação da secção de varejo da CASAS GERALDI que lhe dá a oportunidade de comprar pelos preços vijentes em agosto, e com êstes descontos na própria nota de compra

**NÃO PERCA ESTA OPORTUNIDADE NUNCA VISTA NO RAMO**

**CASAS GERALDI**

**RUA TENENTE NICOLAU MAFFEI, 131 - FONES, 25 E 1250 - PRESIDENTE PRUDENTE**

## Renda "Per Capita" no Brasil

S. Paulo (Interpress) Ao assumir a presidência do Banco Nacional do Desenvolvimento Eco

nômico, o sr. Leocádio Antunes enumerou as atividades daquele órgão. Disse inicialmente, que através do processo do desenvolvimento econômico todos do mundo estão ordenando sua "renda per capita", frisando que no Brasil ela é da ordem de 70 mil cruzei

ros, quantia bastante baixa. Referindo-se ao agravamento de desequilíbrios, destacou a diferença entre a produção agrícola e a indústria no pe-

riodo entre 1949 e 1959. Enquanto a produção agrícola aumentou apenas 49,1 por cento, a industrial cresceu em 16 por cento.

## Relógios Radioativos

S. Paulo (Interpress) Indemnização de 11.000 dólares é o que pretende um oficial da Marinha Norte-Americana em processo movido contra uma fábrica de relógios, pelos riscos corridos por ele, esposa e filhos, em decorrência da radioatividade de um relógio de pulso "luminoso". Como se sabe, esses relógios "luminosos" emitem radioatividade. Já há um sucedâneo para o radium, sem perigo à saúde. No Brasil, o perigo da radioatividade dos relógios está em foco desde o ano passado.



## Prestação de contas de empresas teatrais

S. Paulo (Interpress) O secretário de Educação e Cultura da Municipalidade de São Paulo, sr. Carlos Rizzini, encaminhou à secretária das Negociações Internas e Jurídicas os processos relativos à prestação de contas por parte de tres com

panhia teatrais que têm do recebido subvenções da Prefeitura em 1959, mediante convenio de serviço, até agora não fizeram a prestação de contas. As subvenções se elevaram a 500 mil cruzeiros cada uma.

## Ensino Primario nas Industrias

S. Paulo (Interpress) O parque industrial localizado em Santo Ama-

ro, a partir de 1963 cumprirá o decreto que estabelece a obrigatoriedade do ensino primário

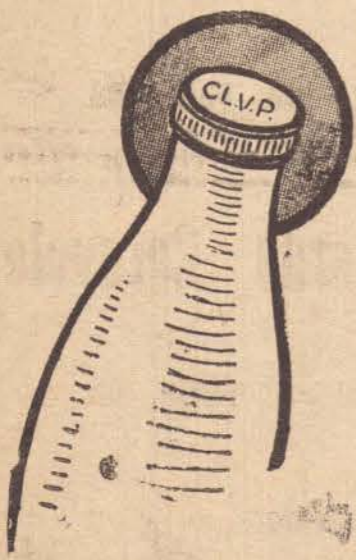
nas empresas com mais de 100 operários, através de uma Associação que para tal fim será criada. A ideia foi aprovada na última reunião da Associação de Santo Amaro, da CIESP, sob a presidência do sr. Vicente Chiaverini. A Associação organizara as classes, reunidas em escola, para ministrar o ensino primário aos filhos e empregados de suas firmas

## USINA DE LATICINIOS VALE DO PARANAPANEMA

distribui à população prudentina, para consumo diário, o mais rico e nutritivo alimento:

## Leite Pasteurizado

em garrafas com fecho inviolavel, não necessita ser fervido, pois já passa por processos especiais, conservando todo o seu poder de pureza



## PRONTO SOCORRO Hospital e Maternidade São Luiz

Medico de Plantão permanente — Transfusões de sangue — Oxigênio — Hidratação — Fraturas e Traumatismos — Remoções com Ambulância.

DR. OSVALDO G. MALDONADO  
Clínica de Crianças

DR. RUY DUTRA BARROSO  
Endoscopia Per-Oral — Otorrino Laringologia

DR. JOÃO ANTONIO VOZZA  
Laboratório de Análises

DR. ADONIRO CESTARI  
Cardiologia

DR. MARIO BUZZI FILHO  
Aparelho Digestivo — Clínica Geral

DR. ENNIO BOTELHO PERRONE  
Cirurgia Geral e Urologia

DR. MOACYR CESTARI  
Cirurgia Geral — Ginecologia — Obstetria

DR. KIURO HIRATA  
Cirurgia Geral

DR. CLAUDOMIRO ALBERTÃO  
Oculista

DR. ARMANDO DREYER  
Oculista

DR. ALCEU M. CARVALHO JR.  
Radiologia Clínica

DR. DOMINGOS MILANO FILHO  
Radiologia Clínica

DR. ALFREDO MARTELLA  
Doenças Nervosas

DR. AJAX GONÇALVES  
Anestesia

R. DR. GURGEL, 101 — Tel. 1171 e 1172 — Cx. Postal 777

PRESIDENTE PRUDENTE

## Junta Inter-Americana de Defesa

S. Paulo (Interpress) Esteve nesta capital, dia 24 ultimo, a comitiva da Junta Americana de Defesa com sede em Was-

hington, que realiza viagem de estudos pelas Americas. A comitiva, integrada por 15 generais e 35 oficiais superiores,

de acordo com o programa estabelecido, permaneceu em São Paulo apenas um dia, quando visitou a Federação das In-

dustrias e algumas empresas. A noite foi homenageada com um jantar, no Othon Palace Hotel, pelo comando do II Exército.



### A SENHORA JÁ SABE?...

...da excelente oportunidade que AVON lhe oferece? Sem sair de seu bairro, a senhora pode ser uma das vitoriosas Representantes AVON. Atividade simples e agradável, própria para as horas de folga. Bons lucros. Marque entrevista com a Supervisora AVON, remetendo-nos o cupom abaixo.

A AVON

Aos cuidados deste jornal

Solicito uma entrevista com a Supervisora AVON

Nome: \_\_\_\_\_

Rua: \_\_\_\_\_

N.º \_\_\_\_\_

Cidade: \_\_\_\_\_

Tel.: \_\_\_\_\_

## MISSÃO COMERCIAL DA CHINA NACIONALISTA

S. Paulo (Interpress) Encontra-se em nosso país a Missão Comercial da China Nacionalista. Seu objetivo é ampliar

os dois países. Acompanhados do sr. Herbert F. de Arruda Pereira, Diretor geral do Departamento de Produção Industrial, da Secretaria do Trabalho, os membros dessa Missão estiveram em visita ao Departamento de Comércio Exterior

da Federação e Centro das Industrias do Estado de São Paulo. Adiantaram que a China Nacionalista está interessada em adquirir no Brasil café, algodão, óleos vegetais, minerais, anestésicos, material cirúrgico etc. Por outro lado, a China poderá fornecer ao Brasil cianido de cálcio, fosfato de cálcio, alumínio em lingotes e outros artigos.

### ATMOSPHAN

Elixir com vitamina B1, B2, B6, P.P. Cálcio e Fósforo

TÔNICO DO CÉREBRO  
TÔNICO DOS MÚSCULOS  
TÔNICO DOS NERVOS  
TÔNICO DO CORAÇÃO

Pedidos: S. Paulo C.P. 3.764  
Tel. 32-3507 • Rio - Tijuca  
C. P. 4 • Tel: 48-3087



## Boite do Grande Hotel

direção de

**AFONSO DO CARMO**

ambiente animado por JOAQUIM DE OLIVEIRA e seu Conjunto



A ÚNICA PISTA DE CRISTAL DO INTERIOR DE SÃO PAULO

COZINHA NACIONAL E ESTRANGEIRA

Rua Dr. José Foz, 609, - Fone, 843

## Bons socios, não apenas bons vizinhos

S. Paulo (Interpress) — Na penúltima conferência econômica realizada em 1958 em Petrópolis, o então Secretário de Estado norte-americano, sr. George Humphreys propôs tese recebida com calorosos aplausos, mas logo em seguida relegada ao esquecimento. Lembrou o sr. Humphreys que ao invés de apenas bons vizinhos deveríamos tornar-nos bons socios. Boas vizinhanças implica apenas em cortesia, enquanto que sociedade exigiria a aplicação bilateral de recursos e de esforços, de modo, logicamente, resultar em maior interesse e em maior empenho das partes, na realização dos objetivos comuns. A tese do sr. Humphreys foi calorosamente recebida no recinto da conferência, mas não chegou a sair de 1.ª Propunha de conjugação de esforços e de recursos, de empenho e de trabalho entre a grande republica do norte e cada uma das nações sul-americanas com o objetivo de buscar o desenvolvimento mais uniforme do continente. Os Estados Unidos oferecem-se como nossos socios nos encargos desenvolvimentistas, mas desejam também o empenho do nosso esforço e dos nossos recursos nas finalidades comuns. Afirma os aplausos calorosos nenhum país interessaria seriamente pela sociedade proposta, que acabou morrendo no nascedouro, por falta de apoio e até mesmo de interesse maior dos países que poderiam beneficiar-se com o novo tipo de relações internacionais. A razão do desinteresse é ovia: sociedade significa aplicação comum de esforços e de recursos, de meios materiais e de trabalho para todos nós do sul do hemisfério muito mais comedido é ser bom vizinho, sempre à espera da cortezia e da generosidade do primo rico. O fato realça a necessidade premente de ser criada uma nova mentalidade nas classes governantes dos países-sul-americanos. Mentalidade de trabalho profícuo, interessado e persistente, na so-

lução dos nossos problemas mais aflitivos, pois a dinâmica dos dias atuais não mais nos permite o comodismo de "Deus dará", uma das causas mais gritantes do nosso atraso e até mesmo de desestímulo a intensificação da ajuda que outros povos melhor equipados poderiam nos trazer.

lução dos nossos problemas mais aflitivos, pois a dinâmica dos dias atuais não mais nos permite o comodismo de "Deus dará", uma das causas mais gritantes do nosso atraso e até mesmo de desestímulo a intensificação da ajuda que outros povos melhor equipados poderiam nos trazer.

lução dos nossos problemas mais aflitivos, pois a dinâmica dos dias atuais não mais nos permite o comodismo de "Deus dará", uma das causas mais gritantes do nosso atraso e até mesmo de desestímulo a intensificação da ajuda que outros povos melhor equipados poderiam nos trazer.

limpa, conserva, lustra melhor ÓLEO DE **PEROBA**

DISTRIBUIDORES EM SÃO PAULO  
**ROLIM MORAIS S. A.**  
TEL. 9-3690 - Cx. POSTAL 3598

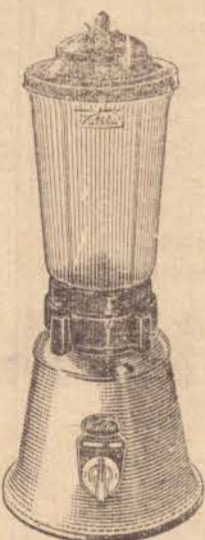
### umente suas colheitas com PULVERIZADOR Guarany PIONEIRO

## Certificados para ex-bolsistas brasileiros do Porto IV

No consulado americano foram entregues certificados de aproveitamento

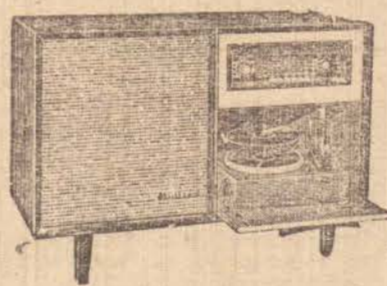
a diversos ex-bolsistas dos Estados Unidos. Participando a cerimônia, o consul-geral William P. Cochran Jr. disse da satisfação com o aproveitamento registrado pelos bolsistas nos E.E.U.U.

Em seguida, procedeu a entrega dos certificados aos bolsistas, entre os quais figuravam os srs. Rubens de Melo e Aristides Pileggi, da FIESP-CIESP. Em nome dos ex-bolsistas falou o sr. Jorge Bierrembach de Castro, do Instituto Agrônomico de Campinas.



## Galeria dos Moveis

(OS MELHORES PRODUTOS DE MARCAS FAMOSAS)

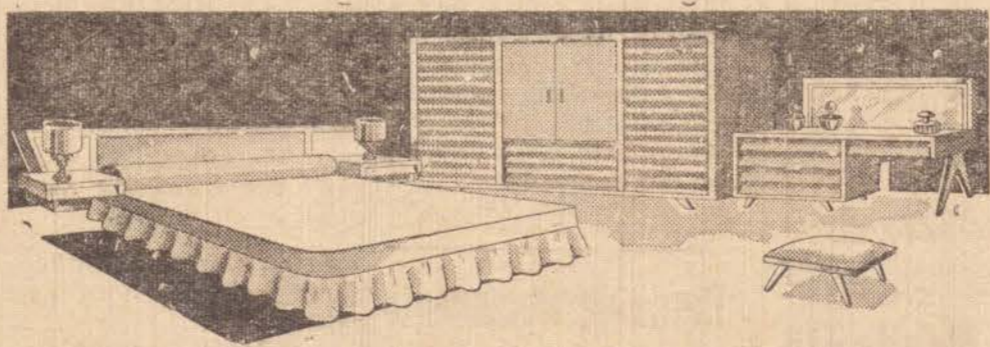


Vendas à Crédito

- DORMITÓRIOS
- SALAS DE JANTAR
- JOGOS ESTOFADOS
- COJUNTOS DE FORMICA
- COLCHOES DE MOLAS
- MAQUINAS DE COSTURA

O MAIOR SORTIMENTO DE MOVEIS AVULSOS DA CIDADE

- LIQUIDIFICADORES
- VENTILADORES
- ENCERADEIRAS
- RÁDIOS
- RÁDIOS VITROLAS
- FERROS ELÉTRICOS
- GELADEIRAS, ETC.



## GALERIA DOS MOVEIS

RUA TTE. NICOLAU MAFFEL, 163 (ESQUINA COM

A DR. JOSE' F&Z, 409) CX. POSTAL, 307 — FONE, 385 —

## Concurso "Mario de Andrade"

S. Paulo (Interpress) Foram abertas pela Secretaria da Educação e Cultura, da Municipalidade de São Paulo, as inscrições para o Concurso "Mario de Andrade", destinado a monografias sobre o folclore nacional. O prazo de inscrição vai até 14 de novembro próximo e as monografias deverão versar sobre quaisquer aspectos do folclore nacional. Deverão ser inéditas, escritas na lingua nacional e conter de preferencia, não só a exposição dos fatos mas também, o estudo deles. A discoteca Pública Municipal é o setor da administração encarregado do Concurso "Mario de Andrade".

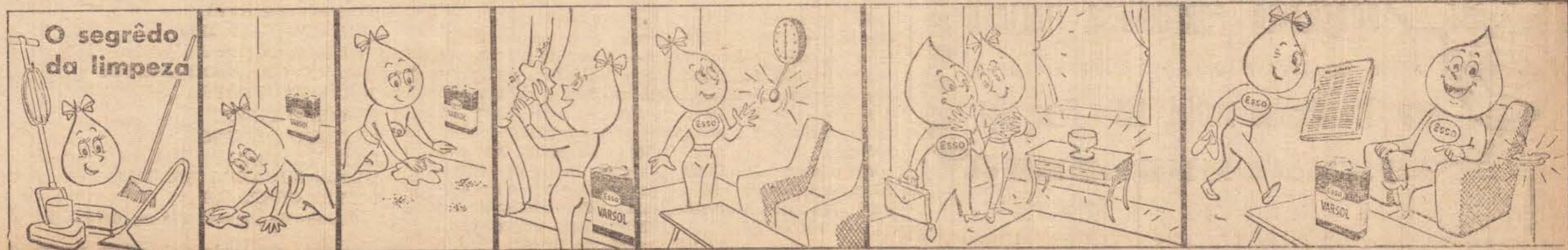
### DIREITO

Disse um artista de escol, grande poeta já morto: "Que o direito do anzol, é o direito de ser torto".

cabelos brancos? ganham vida nova com **Orf-Lène** tingem melhor e não mancham

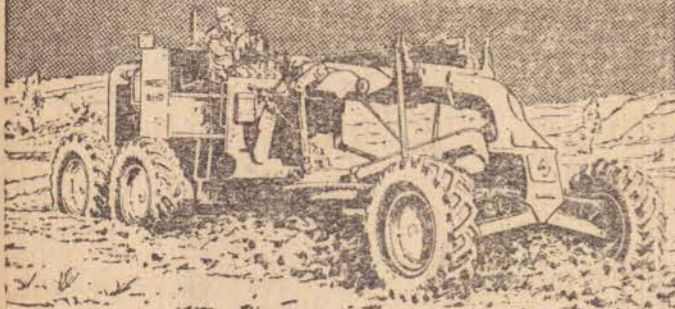
cabelos crespos? **Henné-Lène** tingem e alisam

Produtos da América nas drogarias, farmácias e perfumarias  
Rua das Laranjeiras, 384  
Tel. 25-2837



# POUPE TEMPO E DINHEIRO

movimentando terras



## COM A MOTONIVELADORA ALLIS-CHALMERS

### INDISPENSÁVEL NA CONSTRUÇÃO E CONSERVAÇÃO DE RUAS E ESTRADAS!

Dote seu município de uma "Motoniveladora Allis-Chalmers" e acabe com o problema da construção e conservação das ruas e estradas municipais. "Allis-Chalmers" faz o trabalho de dezenas de homens, com imensa economia e rapidez. Pode, também, ser empregada para fazer terraços contra erosão, cortes de barrancos, etc. Siga o exemplo dos municípios mais progressistas - conte também com uma "Allis-Chalmers"!

Peça-nos uma demonstração sem compromisso.

Sociedade Técnica de Materiais

### SOTEMA S.A.

DIVISÃO DE MÁQUINAS AGRÍCOLAS

Av. Francisco Matarazzo, 8 2 - PBX 51-0166 - S. PAULO

## Sindicato dos Empregados em Estabelecimentos Bancários de Presidente Prudente

### Edital de Convocação

#### ASSEMBLEIA GERAL EXTRAORDINARIA

Pelo presente edital ficam convocados todos os associados em pleno gozo de seus direitos sindicais para se reunirem em Assembleia Geral Extraordinária, no próximo dia 29, domingo, às 9 horas, na sede do Sindicato dos Empregados em Estabelecimentos Bancários de P. Prudente, à rua Dr. José Fóz, 523-2.º andar - sala 23, nesta cidade, para tomar conhecimento da seguinte ordem do dia e deliberarem a respeito dela:

Discussão e aprovação da proposta de aumento salarial, na seguinte pro

porção: 50% para os salarizados até Cr\$ 10.000,00 (FIXO); 45% para salarizados entre Cr\$ 1.001,00 e 15.000,00 e um adicional de 30% para os que recebem mais de 15.000,00.

No caso de não haver número legal para a realização da Assembleia ora convocada, fica marcada outra para 2 horas após, no mesmo local, que se realizará com qualquer número de associados.

Presidente Prudente, 26 de outubro de 1961.  
A DIRETORIA

23-768

# Cara de um, focinho de outro

Maurício Loureiro Gama (Para a Interpress)

Qual a diferença entre o comunismo e o fascismo? Em que os dois totalitarismos diferem? Sob que aspecto se assemelham?

Quem viu o nazismo e o comunismo soviético, e comprara as duas realidades político-sociais, não pode deixar de concluir comunismo e fascismo são parecidíssimos.

Gustavo Corção tem uma página curiosa a esse respeito em "Fronteiras da Técnica":

"O comunismo quer fazer o moto-contínuo social, cheio de bielas, manivelas, engrenagens, sífões e alavancas: o fascismo quer fazer uma apoteose.

O fazer marxista é técnico; o fazer fascista é musical ou teatral.

Marx calcula. Nietzsche recita. O tirano das esquerdas, como maniaço da engrenagem, é ta

eterno; o outro, como ator, é loquaz.

O gabinete de governo estalinista é um laboratório desse bravo new world onde a polícia vem trazer, para certas análises, o muco nazal, o sangue de um amontoador de gente que outrora foi um povo; o gabinete nazista é um camarim de vedeta.

Só um camarim? Não, o gabinete fascista é o QG de onde se comanda o bailado da morte

dos campos de concentração, e a ante sala de Buchenwald.

O comunismo violenta a liberdade em nome da ditadura do proletariado.

O fascismo violenta a liberdade em nome dos "altos interesses da Nação".

O comunismo transfere os homens todos em autônticos às palavras de ordem do partido.

O fascismo avilta os homens, transmutando-se em seres emusculados,

eletrizados ou condicionados pela série da propaganda, pelo ruído dos slogans salvadores repetidos dia e noite por todos os órgãos de divulgação controlados e censurados.

Comunismo e fascismo, portanto, são parecidíssimos.

Não foi atoa que Hitler e Stalin celebraram o pacto germano-soviético, em plena guerra, e comeram juntos, no prato da espoliação, a tentada carne da Polónia.

## Produção Siderurgica

S. Paulo (Interpress) A Companhia Siderurgica Nacional, dentro de seu programa de incremento de produção, para 1961, prevê resultados satisfatórios no que diz respeito à fabricação de seus artigos, como co-

que, ferro gusa, aço em lingotes e laminados.

A produção de coque, por exemplo, está prevista em 799.000 toneladas, a de ferro gusa em 786.000 toneladas; a de aço em lingotes, em 1.142.000 toneladas e aço

laminado em 873.000 toneladas.

Quanto aos laminados a previsão para o corrente ano é a seguinte: trilhos e acessórios, 34 mil toneladas; perfilados, 46 mil ton.; barras quadradas, 22 mil ton.; chapas grossas, 100 mil ton.; chapas finas a quente, 107 mil ton.; bobinas a quente, 108 mil ton.; chapas finas a frio, 166 mil e 800

toneladas; bobinas a frio 66 mil ton.; chapas galvanizadas, 41.500 ton.; e folhas de Flandras (imersão e eletrolíticas) 144 mil toneladas, totalizando 873.300 toneladas de laminados.

## Restaurante do AEROPORTO



JANTAR DANÇANTE TODAS AS NOITES com PANCHO (o mago do bandoneon)

o seu conjunto AMBIENTE FAMILIAR — BELG PANORAMA

Fone 648 - Aeroporto Internacional

## Companhia Marcondes de Automóveis e Comércio

Rua Rui Barbosa, 609 10 horas, na sede social Presidente Prudente — 639

ASSEMBLEIA GERAL EXTRAORDINARIA

São convidados os Senhores Acionistas da Companhia Marcondes de Automóveis e Comércio, para se reunirem em Assembleia Geral Extraordinária no dia 19 de novembro de 1961, às

### Perda de Documento

Eu Manoel Manzano Vicente, contador, maior, casado, declaro ter perdido o recibo-compromisso No. 10.108 de 20 julho de 1956, expedido pelo Escritório Ramos de Freitas em Pres. Prudente, referente a compra do Lote No. 9 (nove) da quadra No. 31 da Vila Jardim Aviação em Pres. Prudente.

Pela presente declaração para os fins de direito o signatário leva ao conhecimento do público que esta providenciando a recepção do documento que substitua o acima referido.

Presidente Prudente, 25 de outubro de 1961. (as.) Manoel Manzano VICENTE 23-768

Presidente Prudente 24 de outubro de 1961. WALDEMAR MARCON DES Diretor Superintendente 23-755

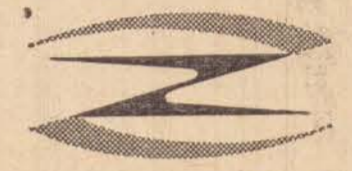
### DEVERES DO CIDADÃO

1 — Dever de pagar os impostos, 2 — Dever de registrar, na Pretoria, seu casamento e o nascimento de seus filhos. 3 — Dever de prestar serviço militar ou de se preparar para a defesa da Pátria. — 4 — Dever de se alistar e votar. — 5 — Dever de servir no júri — 6 — Dever de respeitar a lei e as autoridades. — 7 — Dever de lutar pelo engrandecimento do Brasil.

Faça do rádio seu companheiro de todas as horas!



conheça nos revendedores autorizados as características de qualidade dos rádios e fonógrafos da linha



a marca da atualidade!

ZILOMAG S.A. INDÚSTRIA ELETRÔNICA VENDAS EXCLUSIVAMENTE A REVENDEDORES AUTORIZADOS R. Martiniano de Carvalho, 270 Telefones: 31-0694-31-1322 Teleg.: "ZILOMAG" - São Paulo

LEIAM E ASSINEM O IMPARCIAL

## A MUSICAL DE PAUL MIHALEFF

MARTRIZ: Rua General Glicerio, 3112 — Fone, 3113 — São José do Rio Preto vendem pianos das afamadas marcas: FEDMANN — BRUNSTEIN — SONDERKLANG VENDAS A VISTA E A PRAZO DE 30 MESES O SR. PAULO MIHALEFF visita esta cidade periodicamente e hospeda-se no Peretti Hotel, onde recebe pedidos.

Relação das pessoas que adquiriram pianos de

## A MUSICAL

(fundada em 1916)

MASAGI HIGASHINO MATOICHO OKI SEBASTIAO MARTINS CEZIRA TREVISAN ALBERICO MARQUES CAIADO FLACIDIO MARQUES NOGUEIRA ROSA YANAGUI HISIGAWA LENY CARMEN GONÇALVES

PEDRO LUIZARI ANGELO LUIZARI JOÃO SOUZA CRUZ CINIRA BATISTA DE SOUZA MARIO CELESTINO TELXEIRA DORLY MOLINA LUIZARI ANITA SACANAVINI CORAZZA LUCY MITSUKO IMAI AMALIA BOTOSSO ISRAEL DANTAS PIMENTEL ANTONIO KHUM DR. HELJO DE AZEVEDO MARQUES ROSA MARIA JAEZ RAMES BUCHALLA KUNIO IOSHI NIIZA CARAN JOSÉ SOUZA REIS ARNALDO NAVARRO KIOSHI NIKAGAWA DR. ARY OSWALDO MATTOS GERALDO COIMBRA VIRGILIO TIEZZI ANTONIO DEPIERI ADAIL ALMEIDA LIMA ABDON MIRANDA GALINDO OLIVIO CREPALDI

46 Anos de Experiência na Arte Musical



O mais completo e bem montado de P. Prudente



HIGIENE ABSOLUTA Pizza Napolitana — Serviço a Lacarte cosinhas:

BRASILEIRA - PORTUGUESA - ITALIANA

BAR — SORVETARIA — BOMBONIERI

Rua Tte. Nicolau Maffei, 150 - Fone, 817

# Ainda a Campanha dos «Papagaios»: Extensão aos Ginásios e E. Normais

Marino Pinto de Barros CESAR (Para a Interpress)

Valendo-se, aliás acertadamente, de uma sugestão apresentada pela São Paulo Light, a Chefia do Ensino Primário, do Departamento de Educação, ora sob a direção do prof. Antonio Messias Szymansky, esta levando a efeito nas escolas públicas do ensino primário uma campanha educativa cuja finalidade, conforme já dissemos, é esclarecer os escolares a respeito dos perigos a que se expõem todos aqueles que têm o costume de empinar "papagaios" em plena via pública. Os meninos que assim procedem, por certo, não sabem que o simples contacto da linha que prende o "papagaio" com o fio elétrico de alta tensão, pode causar-lhe a morte por electrocução. Trata-se, é evidente, de campanha meritória e que precisa ter a mais ampla divulgação, a fim de que não se verifiquem perdas de outras vidas cobrindo de luto tantos lares, como tem acontecido.

respeito dos perigos a que se expõem todos aqueles que têm o costume de empinar "papagaios" em plena via pública. Os meninos que assim procedem, por certo, não sabem que o simples contacto da linha que prende o "papagaio" com o fio elétrico de alta tensão, pode causar-lhe a morte por electrocução. Trata-se, é evidente, de campanha meritória e que precisa ter a mais ampla divulgação, a fim de que não se verifiquem perdas de outras vidas

Todavia, somos de parecer que essa campanha deveria ter maior profundidade, atingindo os ginásios e as escolas normais. Sim, porque ninguém ignora que tais estabelecimentos de ensino, congregam, em regra, jovens de 11 a 17 anos de idade, não sendo raros os que gostam, também, de empinar "papagaios".

No que diz respeito às alunas de escola normal nada mais interessante do que esclarecê-las sobre os inconvenientes que a prática de semelhante brinquedo, nas vias públicas, apresenta, por isso que as escolas normais objetivam a formação de professores que amanhã, irão cuidar da educação de um sem número de crianças, que precisarão saber o risco a que se expõem quando se dedicam à soltura de "papagaios" em locais inadequados, como são as ruas e praças das

ciudades. É esta uma sugestão que oferecemos a quem de direito com o objetivo de colaborar, de alguma forma, na campanha em apreço a fim de que ela produza, como é de desejar, seus efeitos salutares em um campo bem mais amplo, beneficiando, consequentemente, muito maior número de pessoas. Somos de parecer que este assunto deveria ser tratado até nas reuniões de Pais e Mestres. Os benefícios são evidentes. Dispensamos maiores comentários.

## ORGANIZAÇÃO PRUDENTINA

Francisco Leonardo Ceravolo Filho

MAQUINAS DE ESCREVER - SOMAR E CALCULAR

MOVEIS DE AÇO EM GERAL

MESAS - ESCRIVANINHAS - ARQUIVOS - COFRES, ETC.

GRANDE FACILIDADES DE PAGAMENTOS

Recebemos a sua maquina usada como parte de pagamento

MAQUINAS REGISTRADORAS

AVENIDA CORONEL MARCONDES,

PRESIDENTE PRUDENTE



QUALIDADE há mais de 100 anos

ERNEST BOREL

## Defesa do continente Norte-Americano

S. Paulo (Interpress) Dias 14 e 15 de outubro último foram dedicadas a um simulacro de defesa do continente norte-americano. Todo o trajeto aéreo não militar dentro do território continental dos Estados Unidos ficou paralisados, na

queles dias, afetando as chegadas e partidas de aviões dentro dos limites da grande República do norte. Além disso, todas as Forças Armadas foram mobilizadas, tendo a população colaborado nesse importante ensaio de defesa do Continente num possível ataque vindo do Exterior.

Preparam-se, assim, os Estados Unidos para uma eventualidade de um conflito armado, inclusive prevendo-se ataques nucleares. Aliás, segundo notícias chegadas recentemente, abrigos estão sendo construídos com capacidade para abrigar milhões de pessoas. Concomitantemente, a população vem sendo esclarecida da necessidade de saber o que fazer em caso de guerra.

## Ginasio São Paulo

Fundado em 1930 O MAIS COMPLETO EDUCANDARIO DA ALTA SOROCABANA CURSOS: GINASIAL DIURNO E NOTURNO - NORMAL E TÉCNICO DE CONTABILIDADE PRIMARIO ESTADUAL Gratuito (1.º 2.º 3.º e 4.º anos) ENSINO EFICIENTE RUA DR. GURGEL, 860 - TELEFONE, 1286 CX. POSTAL, 285 - PRESIDENTE PRUDENTE ADMISSÃO: Diurno e Noturno Biblioteca Seleccionada Completo laboratório de física, química e história natural Magníficas praças de esportes

PRUDENTINO: Salvemos nossa honra: SOMOS A ÚNICA DIOCESE DO ESTADO SEM O SEU SEMINARIO DIOCESANO. PILOGENIO: SERVE EM QUALQUER CASO PARA AS DOENÇAS DO CABELLO DO COURO CABELUDO, E DA BARBA USE SEMPRE



para fazer mais doce o seu lar...

### açúcar TAMOYO

A pureza e a alta qualidade do Açúcar TAMOYO fazem doces e bolos muito mais gostosos EXPERIMENTE ESTA RECEITA COM AÇÚCAR TAMOYO BROWNIES DE FERRARE (BOLINHO ITALIANO): 200 gr. de fubá; 100 gr. de Açúcar TAMOYO; 1 ovo; raspas de um limão; 100 gr. de manteiga e 1 pitadinha de erva doce. Misture tudo e amasse bem. Faça pequenos bolinhos, coloque em fôrma untada. Pincelar com gema de ovo. Leve a forno moderado até dourar.



### açúcar TAMOYO

POUCO, POUCO ADOÇA MUITO Produto MORGANTI da Refinadora Paulista S. A. - 70 anos na refinação de açúcar Rua Formosa, 367 - 18.º andar - São Paulo 93-6737 - 93-2257 - 93-7601

## Centros de Artes Industriais

O Departamento Regional do Serviço Social da Indústria - SESI mantém Centros de Artes Industriais objetiva desenvolver o plano de ampliação e complementação do ensino primário, as crianças de 12 a 14 anos sendo esses Centros frequentados por filhos de trabalhadores na indústria, transportes, comunicações e pesca. Os Centros de Artes Industriais proporcionam aos meninos que já concluíram o Curso Primário, mas ainda não atingiram idade em que o trabalho é permitido por lei, oportunidade de aperfeiçoamento dos conhecimentos fundamentais e iniciarem-se em atividades manuais compatíveis com sua vocação. Os professores, especializados para esse fim desenvolvem currículo escolar dos mais atraentes para os alunos, complementando-lhes as noções já recebidas no Curso Primário e dando-lhes ensejo de conhecer e pôr em prática rudimentos de cerâmica, modelagem, pintura etc. Assinala-se, aliás, que os cursos complementares nos Centros de Artes Industriais do SESI constituem a concretização do programa preconizado por eminentes educadores brasileiros, visando complementar a escola primária com mais dois anos letivos, durante os quais são ministrados conhecimen-

tos gerais e elementos de educação elementar, numanística e de trabalho. Os resultados alcançados pelos Centros de Artes Industriais do SESI são plenamente satisfatórios, tendo despertado inclusive a atenção de estudiosos do assunto, que se têm manifestado favoravelmente à complementação do ensino primário nos moldes em que o SESI vem fazendo. (Interpress).

Linha de Auto-ônibus Presidente Prudente São Paulo Agora são 140 poltronas à sua disposição! A Andorinha cumpre a sua promessa de servir cada vez melhor as populações da Alta Sorocabana. Serviço rápido e confortável, em estrada inteiramente asfaltada, com veículos novos e confortáveis, na melhor e mais segura viagem em toda a extensão da Via Raposa Tavares. É a verdadeira PONTE RODOVIARIA DE PRESIDENTE PRUDENTE A SÃO PAULO, com escalas por MARACÁ ASSIS, OURINHOS, PIRAJU, ITAPETINGANGA e SOROCABA! HORARIOS - PARTIDAS: De P. Prudente - às 7,00 - 11,00 - 19,00 - 22,00 horas De São Paulo - às 7,00 - 12,00 - 19,00 - 22,00 horas AGENCIAS: São Paulo, embarque e reservas de lugares - Estação Rodoviária, à Praça Júlio Prestes, em frente à Estação da E. F. Sorocabana, com guichês n.ºs 71 e 72. Encomendas - Avenida Tiradentes n.º 846 - Fone: 35-5773. P. Prudente, embarque, reservas de lugares e encomendas - Rua Dr. José Foz n.º 636 (em frente ao Grande Hotel), Fone n.º 95 BOA VIAGEM PELA ANDORINHA - A PIONEIRA DOS TRANSPORTES DE PASSAGEIROS NA ALTA SOROCABANA!

**Declaração**

Eu, VICENTE GUEDES, comerciante, residente em Presidente Prudente, a rua Quintino Bocaiuva, n.º 480 (fundos), declaro para fins de obtenção da segunda via que perdi o Certificado de Propriedade n.º 200.823, expedido SEM Reserva de Domínio em data de 18 de janeiro de 1.949, pela 14.ª Circunscrição de Trânsito de Presidente Prudente, pertencente ao caminhão marca Ford, motor n.º 1.113.487, de 4 cilindros, ano de fabricação 1.927, cor verde, lotação para 1.500 quilos.

Declaro outrossim que em vista de estar sendo providenciado uma segunda via daquele Certificado, fica o mesmo sem efeito caso venha a ser encontrado.

Por ser verdade, assino a presente declaração, para os devidos fins e efeito.

Presidente Prudente, 23 de outubro de 1961.  
as.) Vicente Guedes  
23-772



**CANTINA NAPOLI**  
HIGIENE ABSOLUTA

**Cozinha**  
BRASILEIRA  
ITALIANA  
PORTUGUESA

**Serviço a La Carte**  
DIARIAMENTE  
JANTAR MUSICADO  
com ZINGAR  
O MAGO DO VIOLINO

RUA DR. JOSE F&Z, 329 - FONE, 1064

**Produção de Soda Caustica e Barrilha**

S. Paulo (Interpress) na a produção de barrilha e soda caustica no

**DECLARAÇÃO**

Eu, VICENTE GUEDES, infra assinado, brasileiro, solteiro, residente e domiciliado nesta cidade de Presidente Prudente a rua Quintino Bocaiuva, 480 (fundos), filho de José Levy Guedes e de dona Genúmia de Andrade Guedes, natural de Itanhandu, Estado de Minas Gerais, onde nasci no dia 4 de agosto de 1910, declaro para os fins de direito e a quem possa interessar que por di minha Carteira de Habilitação Nacional, para motorista Amador, expedida pela Delegacia de Polícia de Presidente Prudente em data de 20 de maio de 1.958 número 006.756 P.G.U. número 4.666.

Outrossim declaro que fica sem efeito a primeira, por se encontrar providenciando uma segunda via da mesma.

Presidente Prudente, 24 de outubro de 1961.  
a.) Vicente Guedes  
23-772

Brasil. A produção de soda caustica que em 1.950 era de 63 mil toneladas elevou-se a 85 mil toneladas no ano passado. Quanto à barrilha, sua produção em 1.960 foi de 15 mil toneladas. Por outro lado, não menos sensível foi o aumento de consumo nesses dois últimos anos, sendo o déficit de produção nacional coberto pela importação.

**LEIAM E ASSINEM**  
**O IMPARCIAL**

**Declaração**

Perda de Certificado de Propriedade de Veículo

DR. NELSON CAMILLO MARCHESI, abaixo assinado, brasileiro, casado, médico, residente e domiciliado à rua Pedro de Oliveira Costa n.º 368, fone 349, desta cidade, pela presente declara para fins de direito e a quem interessar possa, que perdeu o CERTIFICADO DE PROPRIEDADE N.º 533.917, expedido pela Delegacia Regional de Polícia de Presidente Prudente, em data de 3 de junho de 1961, pertencente ao jeep de sua propriedade, marca "WILLYS OVERLAND", motor de 4 (quatro) cilindros número 3J-94.756, série número 451-GB1-41.351 cor verde e preto, fabricado no ano de 1951, de 5 (cinco) lugares, empregado em transporte de passageiros, adquirido sem reserva de domínio do senhor Shoichi Higa, residente e domiciliado à rua Euclides da Cunha n.º 428, desta cidade.

Declaro mais que referido certificado fica sem efeito algum, visto estar providenciando segunda via do mesmo.

Por ser verdade, firmo a presente declaração, para que produza os efeitos legais.

Presidente Prudente, 28 de outubro de 1961.  
as.) Dr. Nelson Camillo Marchese  
23-775

**INDUSTRIAS DO MEXICO DESTACAM TRABALHOS DA INDUSTRIA DE SÃO PAULO**

S. Paulo (Interpress) foi comunicado aos presentes o recebimento a carta enviada pelo sr. Miguel Bujazán Petro, da Camara Nacional da

Industria de Transformação de Tijuana, México, que recentemente visitou São Paulo acompanhado de homens de

empresa de seu país. Na missiva, depois de agradecer a acolhida que foi dispensada a toda a delegação, revela que os industriais mexicanos ficaram vivamente impressionados com os trabalhos realizados pela entidades principalmente no setor assistencial e educacional. Destacaram a magnitude e organização do Conjunto Assistencial Modelo "Antonio Devisate", construído pelo SESI no Catumbi. Acentua, finalmente, que o esforço desenvolvido pelos homens da industria de São Paulo deve ser tomado como exemplo para toda a América Latina.

**Cia. Marcondes de Automóveis**

- Novas condições de vendas
- Novos prazos de financiamentos: até 18 meses

**INFORMA:**

**SEDAN**  
**KOMBI STANDARD**  
**KOMBI ESPECIAL**

**Cia Marcondes de Automóveis**  
Rua Rui Barbosa, 909 / 639  
**PRES. PRUDENTE**

**OFICINA GRATON**  
ESCREVER - SOMAR - CALCULAR



REFORMAS, CONSERTOS E LIMPESAS  
Rua Nicolau Mafei, 357 - 2.º andar  
sala, I - Fone, 628 - C. Postal, 1091

**Cursos de Corte de Costura Promovidos pelo SESI**

O Departamento Regional do Serviço Social da Industria — SESI — mantém em todo o Estado de São Paulo extensa rede de serviços educacionais e assistenciais para trabalhadores na industria, transporte, comunicações e pesca e dependentes. Entre as numerosas atividades do SESI incluem-se os Cursos de Corte e Costura que podem ser frequentados pelas trabalhadoras e pela esposa ou filha do trabalhador. Atualmente o Departamento Regional do SESI está promovendo, no Estado, 850 Cursos de Corte e Costura, com um mínimo em cada Curso, de 15 aulas com frequência regular.

As aulas dos Cursos de Corte e Costura do SESI iniciam-se em fevereiro e terminam a 30 de outubro de cada ano. Durante esse período e desenvolvido programa de peças do vestuário masculino, feminino e infantil, de tal sorte que as alunas possam, ao final, confeccionar, se necessário, as roupas não apenas para si, mas também para o marido e filhos.

A exemplo dos demais cursos promovidos pelo SESI, os Cursos de Corte e Costura são gratui-

tos e estão à disposição dos beneficiários da entidade. (Interpress).

**EFICIÊNCIA 100% GARANTIDA**

**FORMICIDA JÚPITER**  
de bissulfureto de carbono

mais prático  
mais barato  
dispensa aparelho  
não falha  
garantido por  
Produtos Químicos  
**ELEKEIROZ S.A.**  
Rua 15 de Novembro, 197  
5.º andar - Tel.: 32-4114  
Cx. Postal, 255 - S. Paulo

NOTAS

CINEMATOGRAFICAS

por — Luizvaldo Vanderley

VOCE SABIA...

Que já completaram 34 primaveras os seguintes artistas cinematográficos: Juliette Grecco, Lois Maxwell, Olga San Juan, Ariene Dahl e Lloyd Nolan

Que o cinema sonoro, foi inventado em 23 de Outubro de 1927 pelo exímio engenheiro Norte-Americano Lee de Fouart que tanto contribuiu para aperfeiçoar o rádio e a cinematografia, "Esta invenção" foi apresentada pela primeira vez no Grande Café de Paris

QUE Judy Holiday teve seu primeiro papel como estrela, atuando ao lado de William Holden em "Nascida ontem"; Audrey Hepburn revelou-se definitivamente em "Sabrina", com Holden; Kim Novak teve seu primeiro desempenho de relevo junto com Holden, no filme "Picnic"; a encantadora Glace Kelly, consoudu sua carreira fazendo no terceiro e o quarto filme, "As Pontes de Toko-Ri" e "Amar e Sofrer" com este simpático ator e a novata e exótica Nancy Kwan, ex-dançarina do Sadlers Walls, foi escolhida para ser a sua "partenaire", interpretando o papel-título da produção de Ray Stark, "O mundo de Suzi Wong". Por aí vocês podem ver, que William Holden continua como "Jovem Galã" de Hollywood, com a sua avançada idade.

\*\*

CHARLTON HESTON escolheu ELSA MARTI NELLI

Depois de Sofia Loren

El Cid, Charlton Heston parece haver gostado de trabalhar com "Lea ding-ladies" italianas, foi ele quem insistiu em que Elsa Martinelli fosse sua companheira em "The Easter Dinner", uma comédia de Melville Shavelson baseada na novela de Donald Downes. Elsa já havia filmado "Hawaii", com John Wayne, recentemente na Paramount. Agora, voltará em outubro para iniciar "The Easter Dinner"

\*\*

ESTRELINHAS MODELOS

Os costureiros membros da "Motion Picture Costumers Association" escolheram 15 "estrelinhas" de Hollywood para servirem de modelos aos seus costumes no bel-

le anual daquela entidade, que terá lugar sábado próximo no Bervely Hilton Hotel. Durante a referida festa serão entregues os prêmios "Adam N' Eve" aos dois melhores trajes As 15 atrizes em questão são: Pamela Austin, Stassa DeNascus, Lilli Karall, Paula Lane, Barbara Luna, Quinn O'Hara, Jenny Maxwell, Loretta Powell, Ziva Rodann, Judy Skervan, Syie Steffen, Dori Shepard, Louise Vienna, Gloria Wall e Barbara Wilco

"BIOGRAFIA DO DIA"

GRANDE OTELO Pseudônimo de Sebastião Bernardes Souza Prata nasceu em Uberlândia, Minas Gerais, à 18-10-1915. Iniciou a vida artística nos palcos de São Paulo como cantor, e dançarino. Mais a sua primeira apresentação em praça pública, foi em Curitiba por intermédio de Dona Isabél Gonçalves. É hoje Grande Otele, um dos maiores comicos brasileiros, com grandes triunfos na tela, teatro e televisão. Entre os seus filmes, podemos mencionar: "Depois eu conto", "Amel um bicheiro", "Pa'ção na Selva", "A mulher de fogo", "A baronesa tranviada", "O caçula do barulho", "Metido a bacana", "De pernas pro ar", "Três vagabundos", "E o bicho não deu", "E de chulé", "Aviso aos Navegantes", "Ai vem o Barão", "Carnaval Atlântico", "E o mundo se Diverte", "Fantasma por Acaso", "Barnabé tu és meu", "Também somos irmãos", "Carnaval no fogo", "Moleque Tião", "Pé na Tabua" e "UM CANDANGO NA BELACAP" este cartaz do Cine PRESIDENTE de hoje à noite, em que Grande Otele e seu companheiro de jornadas a muito tempo no cinema nacional, Ankito, estarão exibindo duas velas cómicas.

NOTAS DOS GRANDES INTERPRETES DO CINEMA MUNDIAL

JOHN WAYNE — arcou 3 responsabilidades em "ALAMO", produtor, diretor e ator desta fabulosa película, que ocupou 1.500 soldados inexperientes de Cavalaria, 5.500 de infantaria numa tropa disciplinada e treinada, exigiu de um ex-instrutor de fuzileiros da Marinha americana, comandante dois exércitos em Brackettville, Texas, durante a filmagens em Technicolor e gastou 12 milhões de dólares da United Artists. "ALAMO", tem no seu elenco, Richard Widmark, Laurence Harvey, Richard Boone numa participação toda especial a Wayne, e muitos outros nomes conhecidos do cinema.

JENNIFER JONES — uma das estrelas mais disputadas pelos produtores, está em plena atividade em "Tender is The Night", tendo como galã, o patético e o saudoso Humphrey Bogart, Jason Roberts. Esta película custará muito para o seu término, e já se acha caríssima. Todos participantes desta versão cinematográfica da obra de F. Scott Fitzgerald esperam que a mesma vá angariar sucesso invejável.

JEAN PAUL BELMONDO — desempenhou em seu último filme, "Leon Morin Prete", o papel de um sacerdote e agora em seu próximo, filme, "Un Nomme La Rocca", desempenhará o papel de um pescador.

PIERRE BRASSEUR — já foi escolhido para o Jean Delaney prepara para o futuro, que conta papel do famoso escritor na fita que o produtor a vida nobre de Honore de Balzac.

GILBERT ROLAND — aos vinte e cinco anos pesava 160 libras. Hoje com uma idade já avançada pesa as mezinhas 160 libras, graças as suas severas dietas: pouco pão e pouca massa, sempre em contacto com um copo de vinho e um bife sangrento e sempre os seus olhos, postos sobre as bonitas moças. Roland vê resultados satisfatórios, pois as moças continuam com os olhos postos sobre ele.

RENATA FRONZI — juntamente com Lueli Figueiro, Vicieta Ferraz, Atila Iorio, Billy Davis, Mozaél Silveira e muitos outros famosos artistas do cinema brasileiro, estarão em breve no elenco principal de "Briga Mulheres e Samba", filme do produtor e ator desta película Ronaldo Lupo.

JEFREY HUNTER — depois que se achar livre de seus trabalhos, pretende realizar independentemente a sua primeira aventura como produtor, em "Machina For Chuparosa". Hunter também é ator principal desta película que o mesmo pretende rodar em locação no México.

JACK PALANCE — adquiriu os direitos cinematográficos de "The Jest" melodrama de Sam Benett, exibido num teatro de Nova York, em 1919, John e Leonel Barrymore, participavam a mesma. Jack Palance espera neste ano, estrelá-lo e produzir este filme.

ELSA MARTINELLI — terminou recentemente, "Atari", e tem como companheiro de filmagem o veterano ator John Wayne. Nesta fita, Elsa, interpreta uma cena em um banheiro, o qual surge um enorme "Chutah" de 4 anos, deixando a estrela numa situação delicada.

RENATO SALVATORIO — famoso interprete italiano e figura principal de "Rocco e seus Irmãos" filme este em cartaz nos cinemas da capital e que está sendo muito comentado pelos criticos cinematograficos, é ator n.º 1 da recente película terminada em Roma, "Um Giorno dai Leoni". (Um dia dos leões). Revive esta película, o episódio da brava luta dos "Maquis" que realmente aconteceu nos subúrbios de Roma, em 1944.

Filmes que serão apresentados nos 2 cinemas LOCAIS

CINE "PRESIDENTE"

EM VESPERAL "As mil e uma noites Arabe" desenho A NOITE "UM CANDANGO NA BELACAP" com Ankito e Grande Otele (Proibido até 5 anos)

CINE "JOÃO GOMES"

FECHADO PARA REFORMA TOTAL

CINE TEATRO FENIX

EM VESPERAL "Quem manda é o Revolver" com William Boyd

A Noite "ARTICO SELVAGEM" uma produção de Walter Disney — colorido.

"DOCE VIDA"

Filme que conta como artista principal, Marcello Mastroianni, o galã atualmente, e o interprete mais procurado do momento, — Portanto você terá a oportunidade de assistir um esplendido filme, proibido até 18 anos nos dias 23 e 24 de novembro no confortável Cine PRESIDENTE. — Esta película será exibida em vespéral as 13,30 e a noite em uma única sessão as 8 hs.

VOCE quer assistir uma ótima película

Pois vá ao Cine Presidente sábado, e assista "NA ENCRUZILHADA DOS FASCINOSAS" com o inesquecível Jeff Chandler, e Fess Parker

\*\*

"NEW FACE" ITALIANA

Os italianos que foram prodigiosos em fornecer lindas e exuberantes mulheres para o cinema, inclusive (e, principalmente) as divinas Loren e Loló, aparecem agora com nova safra. Jovens menos "sexy", com carnes inocentes e puras, mas capazes de cometer as maiores barbaridades sob o manto da candura e bondade. Na mais pura linha de Pascale Peta, temos agora uma "new face" que é uma bomba reservada para o filme "Noites de Vicio", realista produção que gira em torno da juventude moderna, sem finalidade na vida. O nome da jovem (guardem-no bem, que é uma futura estrela) é Alessandra Panaro.

DECLARAÇÃO

PERDA DE CERTIFICADO DE PROPRIEDADE DE VEICULO A MOTOR

ANTONIO GUEDES SOBRINHO, brasileiro, casado, comerciante, residente e domiciliado à rua Siqueira Campos n.º 602, 6.º andar, apartamento 604, nesta cidade de Presidente Prudente, declara para todos os fins de direito e a quem possa interessar, que perdeu o certificado de Propriedade n.º 407.008, expedido em data de 19 de julho de 1960, pela Polícia Regional de Polícia de Presidente Prudente, pertencente ao jeep marca "WILLYS OVERLAND", motor de seis (6) cilindros n.º B-048.613, fabricado no ano de 1960, cor verde campina, empregado em transporte de passageiros, lotação para cinco (5) lugares, adquirido sem reserva de domínio da Silva & Cia.

Declaro mais, que em virtude da referida perda o Certificado de Propriedade em apreço fica sem efeito, visto estar providenciando a segunda via do mesmo.

Por ser verdade, firmo a presente declaração para todos os fins de direito.

Presidente Prudente, 27 de outubro de 1961. ANTONIO GUEDES SOBRINHO 23-774

SEUS RINS VÃO MUITO BEM



COM AS PILULAS DE-LUSSEN

PILULAS DE-LUSSEN, DIURÉTICAS, DESINFLAMAM LÍMFIAS E ACALMAM OS RINS E BEXIGA. ELIMINAM O ÁGUA ÚTIL E COMBATEM AS DORES NAS CÁLDEIRAS, REUMATISMO E IRRITAÇÕES DAS VIAS URINÁRIAS.

PILULAS DE-LUSSEN

EDITAL

SANAFARMA LTDA., representada neste por IOSHIO SATO, sócio da firma supra sita à Rua Quintino Bocaiuva n.º 430, nesta cidade e Comarca de Presidente Prudente, Estado de São Paulo, com o ramo: Farmácia com Perfumaria, comunica a seus credores e clientes que a referida firma encontra-se agora sob nova direção, estando o responsável a disposição por aquela firma de seus fornecedores agora somente a Avenida Coronel Marcondes (Mercado Modelo Municipal) nesta cidade. Presidente Prudente, 25 de outubro de 1961 IOSHIO SATO 23-770

REUMATISMO, ARTRITISMO, GOTA LYCETOL

EFERVESCENTE DE GIFFONI Poderoso dissolvente de Áreas, Cálcio, Ácido úrico e Uratos. LAB. F. FRCO. GIFFONI & Morris e Silva, 29-A-Rio

"Segurança se compra com o dinheiro que não se gasta"

APLIQUE SUAS ECONOMIAS NO FUNDO DE "ACCEPTANCE" CBI

Table with columns for application periods (6 meses, 1 ano, 5 anos, 10 anos, 15 anos, 20 anos) and corresponding values (55.625,00, 61.812,00, 144.462,00, 429.363,00, 1.272.032,00, 3.785.190,00).

Esse cálculo baseia-se na renda efetivamente paga pela CBI, desde o início de suas operações. Aplicações a partir de Cr\$ 5.000,00

COMPANHIA BRASILEIRA DE INVESTIMENTOS CBI

Crédito, Financiamento e Investimentos Capital: Cr\$ 200.000.000,00 Cartas de autorização n.ºs 1 e 2 da SUMOC São Paulo: Praça Ramos de Azevedo, 286 (atrás do Teatro Municipal) - Tel. 32-5131 Remeta-nos o cupom abaixo, sem compromisso.

Form with fields for Name, Address, City, and State, and a note: 'A CBI - Praça Ramos de Azevedo, 206 18.º andar, conjunto 1840, São Paulo Peça enviar-me informações pormenorizadas sobre o Fundo de "Acceptance" CBI.'

Companhia "Elétrica Caiuá" COMUNICADO

MINISTÉRIO DAS MINAS E ENERGIA Portaria n.º R-55, de 10-10-1961

O MINISTRO DE ESTADO DAS MINAS E ENERGIA, Tendo em vista o que requereu a Companhia Elétrica Caiuá, considerando o que dispõem os Decretos n.ºs 41.019 de 26 de fevereiro de 1957 e 50.479 de 19 de abril de 1961, e atendendo ao que propõe a Divisão de Águas do Departamento Nacional da Produção Mineral,

I - Autorizar a Companhia Elétrica Caiuá a aplicar em sua zona de concessão o parágrafo 4.º do artigo 176 do Decreto n.º 41.019 de 26 de fevereiro de 1957, afim de dar cobertura aos novos encargos decorrentes do acordo salarial assinado entre a concessionária e o Sindicato de seus empregados, homologado pelo Ministério do Trabalho e Previdência Social.

II - Que o adicional do Item anterior fica limitado ao valor máximo de Cr.\$ 0,42 por kwh consumido, para cobertura do aumento salarial a partir de 1.º de Setembro de 1961, e vigorará até o mês de abril de 1962, sem distinção de classe de consumidores. A partir de maio de 1962 o adicional ficará limitado a Cr.\$ 0,31 por kwh consumido.

III - Permitir que o adicional ora estabelecido seja incluído nos faturamentos feitos a partir da publicação da presente portaria. IV - Que fica mantida a autorização para cobrança dos adicionais aplicados pela concessionária até a data da publicação do Departamento n.º 50.479 de 19-4-1961 V - Que a Companhia Elétrica Caiuá, além de atender ao disposto no parágrafo 5.º do Art. 176 do Decreto n.º 41.019, deverá remeter à Divisão de Águas, 60 dias após a publicação da presente portaria, a relação nominal de seus empregados demonstrando a incidência do aumento salarial decorrente do acordo assinado. VI - A presente portaria entra em vigor na data de sua publicação. a.) Gabriel de R. Passos Visto a.) J. Pacheco da Veiga A. R. Teixeira Mendes Subst. Diretor da Divisão de Águas. D. Ag. 4.012-61 AC-rgl 23-774

CURA DIVINA TOTAL

Legalizada desde 1940 em todo o país. Expulsão das ALMAS PENADAS CASEIRAS DE INFERNO VIVO. — Destruição de todo mal, INCARNADO E DESENCARNADO. — Com vinte cruzeiros em selos, escrever para: — pastor DR. ARIOSTO PALOMBO, — Caixa Postal 31 — MACAÉ — ESTADO DO RIO.

Declaração

Declaro para fins de fiscalização que perdi ou extraviou-se o Certificado de propriedade do veículo da marca Volkswagen motor n.º B-42.413, ano de fabricação 1961, tipo Sedan Sport, de cor Azul Safira com 36 H. P., com 4 cilindros, lotação para 5 lugares, de Minha propriedade, expedido pela Delegacia de Polícia de Rancharia, sobre n.º 416650, em data de 27 de fevereiro de 1961. Fica sem efeito a Primeira Via, pois estar sendo providenciada a Segunda. Rancharia, 20 de outubro de 1961. YORIKAZU KANEKO 23-773

# PRUDENTINA E PONTE PRETA

## Embate sensação na tarde de hoje no Estádio "Felix Ribeiro Marcondes"

Teremos hoje, com início às 15.30 horas, no tapete verde da Associação Prudentina de Esportes Atlético, o jogo número dois em disputa pelo título máximo da Primeira Divisão da Federação Paulista de Futebol, já com o terceiro

jogo definitivamente lado para o Pacaembu no dia 5 de novembro, isto em virtude do empate de sábado último colocando as duas agremiações em igualdade de condições na tabela. Vencendo o prêmio de logo mais, a Prudentina

se colocará numa posição de véras invejável na tabua de classificação pois necessitará apenas de um empate domingo vindouro, para se sagrar campeã da Primeira Divisão e consequentemente a ascensão para o futebol mór do Estado,

qual seja a Divisão Especial da Federação Paulista de Futebol. Portanto, o cotejo de verá se apresentar nuns dos mais renhidos e disputados, já que a Ponte Preta virá "magoada" disposta, e naturalmente fará o possível e o impos-

sível para levar de vencida ou pelo menos conseguir o empate frente a equipe do Prof. Sidney Otrin, colocando-se novamente em igualdade com a agremiação tricolor na tabela.

No entanto, a Prudentina por sua vez contará com diversos fatores favoráveis a sua equipe, inclusive a estabilidade e a boa forma porque atravessa o seu conjunto. Irá lutar com todas as suas forças para não se deixar bater neste confronto, que para ela representa mais do que o caminho andado pela divisão do título desta divisão.

Estado "Felix Ribeiro Marcondes", na tarde de hoje estará com suas pendências completamente tomadas, pois tanto apeanos como corintiana nos de toda a região estarão torcendo por mais uma vitória que não é somente da Prudentina, mas também do Presidente Prudente.

## Prefeitura Municipal de Presidente Prudente

SECCÃO SECRETARIA  
N.º 109-61  
Portaria assinadas pelo senhor Prefeito Municipal, em 19 de outubro de 1961.

### DESIGNANDO

Portaria n.º 2.117-61 de 11 de outubro 1961 o tareiro da Secção Pavimentação — Alfredo Lourenço Pinho, — para exercer a função de Servente na referida Secção.

### CONCEDENDO

Portaria n.º 2.118-61 de 11 de outubro 1961 férias regulamentares ao extranumerário diarista — Manoel Corrêa

de Melo, — lotado na turma de Reparções Diversas, de acordo com o artigo 139 do Decreto-Lei 13.030, e a partir de 13 de outubro do corrente ano.

Portaria n.º 2.119-61 de 11 de outubro 1961 férias regulamentares ao extranumerário diarista — Germano Gonçalves, — lotado na Pavimentação, de acordo com o artigo 139 do Decreto-Lei 13.030, e a partir de 14-10-61.

Portaria n.º 2.120-61 de 11 de outubro 1961 férias regulamentares ao extranumerário mensalista — Manoel Corrêa

lista — Luiz Confeira — lotado na Pavimentação, de acordo com o artigo 139 do Decreto-Lei 13.030, e a partir de 15-10-61.

### TRANSFERINDO

Portaria n.º 2.121-61 de 12 de outubro 1961 o extranumerário mensalista — Anderson Nobre — da Secção Pavimentação para a Secção D.V.O.P., e a partir de 13-10-61.

### ELEVANDO

Portaria n.º 2.122-61 de 13 de outubro 1961 nos termos do artigo 3.º da Lei Municipal n.º 367, de 29-9-55 os vencimentos do extranumerário

mensalista — Jonas Joaquim da Silva — lotado nos Serviços de Jardins para Cr.8.020,00, e a partir de 1.º 10 61

Portaria n.º 2.123-61 de 13 de outubro 1961 nos termos do artigo 3.º, da Lei Municipal n.º 367, de 29-9-55, os vencimentos do extranumerário mensalista — Manoel José de Melo — lotado no Mercado Modelo Municipal para Cr.8.020,00 e a contar de 1.º de outubro do corrente ano.

### INSTITUINDO

Portaria n.º 2.124-61 de 14 de outubro de 1961 na praça Maristela, uma Feira Livre, que será realizada às terça-feiras, de cada semana, obedecendo o horário regulamentar.

### TORNANDO SEM EFEITO

Portaria n.º 2.129-61 de 17 de outubro 1961 a Portaria n.º 2.106-61 de 10-10-61, por ter havido um lapso na confissão da mesma.

### CONCEDENDO

Portaria n.º 2.130-61 de 17 de outubro de 1961 férias regulamentares ao extranumerário tareiros — Altino Goms Pereira, — lotado na Pavimentação, de acordo com o artigo 139 do Decreto-Lei 13.030, e a partir de 11-10-61.

Portaria n.º 2.132-61 de 17 de outubro de 1961 nos termos do artigo 1.º da Lei Municipal n.º 367 de 30 de novembro de 1959, conceder a função nária — D. Elza Toloini Cassimiro, — 1 mês e 1/2, em dinheiro, de licença-prêmio a que tem direito, referente ao quinquênio de 1954-1958.

Presidente Prudente, 20 de outubro de 1961  
Luiz Maurício Sandoval  
Diretor da Secretaria

### DECLARAÇÃO

Eu, Joaquim Campos, brasileiro, casado, maior, residente e domiciliado nesta cidade de Presidente Prudente, declaro para os devidos fins e efeitos de direito que perdi minha Carteira de Motorista Profissional (Nacional) sob numero 004.504 P.G.U. n.º 1.865, expedida pela Delegacia Regional de Polícia de Presidente Prudente, em data de 16 de outubro de 1953.

Declaro outrossim que dita Carteira de motorista fica sem efeito por estar providenciando junto a repartição competente UMA SEGUNDA VIA DA MESMA.

Por ser verdade assino a presente declaração. Presidente Prudente, 20 de outubro de 1961.  
as. Joaquim Campos  
23-776

## Trate os outros como gosta de ser tratado

O gerente de uma grande empresa, durante anos de experiencia, escolheu desenvolveu naturalmente um grupo de homens de sua confiança.

Um tinha confiança em outro e todos no chefe.

Certo dia, o gerente recebeu do escritorio central uma ordem para fazer avaliação de cargos na firma "conforme programa anexo", a ser rigorosamente cumprido. Determinava as instruções que o gerente devia fazer as perguntas constantes do programa e que os subordinados deviam respondê-las verbalmente umas e outras por escrito. Semando as

respostas certas, conforme as instruções, o valor efetivo da execução de serviços de cada um dos empregados.

Antes de terminar este teste, uma das tres coisas aconteceria — racionou o gerente: alguém se zangaria; alguém achará a situação ridícula; ou eu preencheri o restante das respostas e mandarei tudo para o escritorio.

E foi o que aconteceu tendo o gerente deixado de colocar uma barreira entre ele e os empregados. Em relações humanas, não podemos seguir regra científica. Verdadeiras relações dependem de sinceridade, do desejo de

ser justo, do respeito à dignidade dos outros e da determinação de julgar os outros como desceria ser julgado no lugar deles. Sem considerar essas realidades, todas as recomendações técnicas de "como ganhar amigos e influenciar pessoas", se tornam puramente teoricas.

Relações humanas não podem ser resolvidas com problemas de algebra. As primeiras são dinamicas, as segundas staticas. É mais adequado o verbo "tratar" de problemas de relações humanas do que "resolver-os". Trata-los do ponto de vista de compreensão mutua no momento certo.

Uma pessoa de bom humor pode ser aborrecida amanhã. O homem que o admira hoje pode detestá-lo amanhã. As "técnicas" recomendadas hoje podem ter efeito de galivo amanhã. Boas comunicações podem significar hoje boa conversa, mas amanhã é preferível ficar calado.

O segredo de boas relações humanas é não "ser" algo do que "fazer" algo. É uma combinação de pouca ciencia, e mais o modo de viver do que o modo de fazer as coisas.

Não se condena o emprego de "técnicas" em relações humanas, mas aponta-se somente que as técnicas nunca podem contribuir para melhorar as relações entre pessoas adultas e maduras. Elas podem agravar a situação. De fato, não se pode falar de progresso em relações humanas quando não são humanas, isto é, são simplesmente científicas.

Aquele que disse, há dois mil anos — "Amad o próximo como a vos mesmo" — certamente não era cientista; mas, sem duvida, estava mais próximo de todos em boas relações humanas

## Promessas da URSS...

(conclusão da 1.ª pag. tarde tudo se repetirá. Creio, infelizmente, que somente a força a serviço da razão e da justiça poderá impedir que a humanidade seja dominada pela avalanche comunista e encheminhá-la para seus altos destinos.

## 1.º Torneio de Snooker

Quarta-feira passada foi realizado em nossa cidade, no Bar do sr. Ramon Viude, a Rua Joaquim Nabuco, 737, o Primeiro Torneio de Snooker de Presidente Prudente, que contou com os seguintes resultados.

1.º grupo A: — 10 candidatos inscritos — 4 rodadas  
1.ª rodada — Arthur Paraizo e Paulo Fonseca — vencedor Arthur Paraizo  
2.ª rodada — Odilon Mariano x Salvador Rodrigues — venc. Salvador Rodrigues  
3.ª rodada — José Sta

bile Filho x Kumio Mituura — venc. Kumio Mituura  
4.ª rodada — Paulino Salmazzo x Waldemar Duarte — venc. Paulino Salmazzo

2.º grupo B: — 10 inscritos — 3 RODADAS  
1.ª rodada — Decleciano do Carmo x Orlando de Souza — venc. Orlando de Souza  
2.ª rodada — Jose S. Senna x Argemiro Pereira — venc. Argemiro Pereira  
3.ª rodada — José Moreno x Kiohibe Ogussuku — venc. Kiohibe Ogussuku

suku  
No dia seguinte, foi disputada mais uma rodada pelo Grupo A e duas pelo grupo B, com o seguinte resultado.

Grupo A: Salvador Rodrigues x Kumio Mituura — venc. Salvador Rodrigues.  
Salim Salomão x Paulino Salmazzo — venc. Salim Salomão  
Grupo B: Celso Paganne x Helio Salmeiro — Helio Salmeiro não compareceu em campo por duas vezes.  
Kiohibe Ogussuku x Alcindo Couto — venc. Alcindo Couto.

## O IMPARCIAL

Pres. Prudente, domingo 29 de outubro de 1961

## 1 Semana de Engenharia Eletronica e Iluminação

ROBERTO SANTOS

S. Paulo (Interpress) Instalou-se dia 23 do corrente, no auditorio "Couto de Magalhães", da Universidade Mackenzie, a Primeira Semana de

Estudos Práticos de Engenharia Eletronica e Iluminação. O certame que é promovido pelo Centro Academico da Escola de Engenharia daqueila Universidade, tem por finalidade debater problemas atuais ligados ao nosso desenvolvimento industrial no campo da eletrônica e iluminação. Na primeira reunião, que foi presidida pelo representante da Federação e do Centro das Industrias do Estado de São Paulo, foi apresentado o tema "A industria eletrônica no Brasil", sendo os debates orientados pelo engenheiro Guilherme Ribeiro.



Encontra-se desde ontem em nossa cidade, o sr. Roberto Santos, Diretor Superintendente da Santos & Santos Publicidade S/A e Santos & Santos Interpress S/A e também Diretor proprietário deste jornal.

O sr. Roberto Santos que é também Vice-Presidente do Sindicato das Empresas Proprietárias de Jornais e Revistas do Estado de São Paulo, veio até Presidente Prudente, afim de inspecionar as atividades deste jornal, onde pretende introduzir maiores modificações afim de dar um novo impulso à atividade deste matutino.

## Coração...

(conclusão da 3.ª pag.) ensaios corriam, o modelo final, mais um sobressalente, foram fabricados num estojo plástico. Quando o dr. Kantrowitz realizou a implantação cirurgica, três engenheiros, electronicos assistiram a operação como membro da equipe médica.

## Cursos Gratuitos de Portugues e Taquigrafia por Correspondencia

O Instituto Nacional de Ensino "INE", empenhado na campanha de difusão da Língua Portuguesa e Taquigrafia, abriu inscrições aos seus Cursos por Correspondencia através de 23 e 12 lições, respectivamente. O aluno paga, pelo Reembolso Postal, apenas uma Taxa de quinhentos e oitenta cruzeiros, referente ao material de estudo, inclusive Diploma. Eficiência garantida. Escreva-nos dizendo qual (is) o (s) Curso (s) desejado (s) dando nome e endereço para a Caixa Postal n.º 6737, S. PAULO —

## BEBA LEITE PASTEURIZADO



é mais rico e nutritivo porque é protegido contra qualquer adulteração. Anexo a Usina, existe laboratório, supervisionado pelo Departamento da Produção Animal, em permanente fiscalização, atestando a qualidade do produto ao consumo público. CONSUMA, PORTANTO, O LEITE PASTEURIZADO SEM FERVER.